

6

11

2

52

— 21072 —

вс

ѣд,

— 21072 —

арвда

нѣ доу

— 21072 —

— 21072 —

мадъ нѣ

— 21072 —

наріа, вѣ



позаніе ~~всего~~ ви ~~в~~ ~~д~~ ~~р~~ ~~т~~ ~~и~~ ~~я~~ ~~с~~ ~~л~~ ~~а~~ ~~в~~ ~~н~~ ~~и~~
вѣщцѣ наша ~~в~~ ~~д~~ ~~р~~ ~~т~~ ~~и~~ ~~я~~ ~~с~~ ~~л~~ ~~а~~ ~~в~~ ~~н~~ ~~и~~
дѣлѣ. како и ~~в~~ ~~д~~ ~~р~~ ~~т~~ ~~и~~ ~~я~~ ~~с~~ ~~л~~ ~~а~~ ~~в~~ ~~н~~ ~~и~~ ~~я~~
многія ~~в~~ ~~д~~ ~~р~~ ~~т~~ ~~и~~ ~~я~~ ~~с~~ ~~л~~ ~~а~~ ~~в~~ ~~н~~ ~~и~~ ~~я~~
срѣдѣ различныя солвѣнрѣ, како
же и сію црѣвѣ дѣлаицѣ.

АРХИВА МАТИЦЕ СРПСКЕ

170052

Баше во франциѣ нѣкѣи црѣ олтоге-
стивѣ, и мѣше дщери дѣлаицѣ, ве-
лики краснѣ, умершица мѣши ѣя,
погнѣ ѣя оуцѣ црѣ дѣлѣнѣ ~~с~~ ~~л~~ ~~а~~ ~~в~~ ~~н~~ ~~и~~ ~~я~~
оуѣ поимѣо краинѣ како не оуѣ да-
шесе дѣлѣтаа пѣгова востранѣ до
како оуѣ оѣна красна башѣ пѣлолѣ
поимѣо башѣ завистлива, како не-
хотѣше слышати како и мѣдѣ нѣ
гѣѣ и мѣя ~~с~~ ~~л~~ ~~а~~ ~~в~~ ~~н~~ ~~и~~ ~~я~~ ~~с~~ ~~л~~ ~~а~~ ~~в~~ ~~н~~ ~~и~~ ~~я~~
и башѣ дщери црѣвои маріѣ, вѣ

35215

2116 д 550

дѣшце ма
сдогто, тако же
потомъ вели въ свое діаволство
комышленіе, и нагда время потвои
дѣцѣ, и Зависти, тако не обрѣтесе
краснѣйшая ея, и пріиде время и пои-
де црѣ войнѣ странѣ, подрети
ради црѣсія. Обрѣте всеяга-
внѣйшая црѣца время подобно да
совершитъ Завистливое свое смя-
ніе, и призва единота враговъ
раба и все и мѣше дѣрзновеніе
и нечѣ многа, и тла ея гдѣниѣ тло-
сть, хошѣ да обдѣши первѣ близѣ
цра, слѣтаетъ вѣщае, согле-
пного соворити повелѣнне.
Тогда гла ииѣ црѣца, слыши

2
В бранный мой истреби раде, царюца
оде имъ вше рожденью дщери
ито, не оцарствъ но соинимъ глѣв
номъ не подоткымъ, сего ради
гано притоводьца рожденью дщери
тѣ и дѣла стѣдкая, аще уста
блю тѣмъ свѣти ю шдѣтѣ при
ло шитѣ и проимъ стѣдныма
дѣломъ, и блѣдъ тако же имати
за, и тѣмъ имати посрамѣ
домъ царюца, но малотѣ побѣ
дѣта утро рано, и ащѣтѣ во гро
ситѣ тѣмъ Хоцѣмо ити, и
сѣ рцѣ и дѣ до бертоградѣ и
шати пѣщи сиракъ, и црца
хоцѣтѣ приди после насъ.
И сѣ та побѣди въ пѣсѣ мѣде

и убію тамо, да нѣшто не развѣ
мѣтъ забвѣніе гя, ѡемѣ и
возвращеніе и споминѣ вещей гя
цѣ и принесимъ ебѣмъ данчѣ
рдо, рабѣ ѡбобщая да
исполнитѣ желаніе гя; у то до
всѣхъ стѣна со еднѣмъ сроднѣмъ
споминѣ, въ полѣнощѣ се возвѣ
ди црѣца да цѣ и тла сіе.
Маріе моя, иди самѣмъ гла
и цѣ намѣсто гя, ино, иди
се и азъ и малѣ прити до
мало гя и провѣстити, по
неже скорѣна есѣмъ невидѣ
вши оца своего црѣ, да цѣ
се въровашии поидѣ, и въ
мше то еликаша да легѣ во

прѣсто лѣсто, ^а тогда даца ра-
 зумъ гѣко нѣсть ислитна
 но ласкѣ тиориная, и водрей
 сего оти спой нѣно и еселзани
 молящсся глѣ; сѣ влѣще бѣе и
 нѣя помощи и наде^нсудн нѣи
 мамѣ развѣ блгтн пвогѣ
 тн воздасудѣ воздающнмн
 безправды, глѣзѣ и онн по
 слани сѣ нго нгглѣи дѣщ нѣ
 бои сѣ нгглѣи сѣ насѣ ниса
 гова слѣ пострадапи, она сѣ
 глѣ и нѣ, погтѣ лѣтѣ глѣтѣ,
 видимѣ нѣто макѣа моя пре-
 ластннѣ, и прѣдѣме брѣтѣ
 ваше насмертѣ. но уповано
 на наде^нсудѣ моего стѣго бѣдѣ,

Яко платити вамъ безъ запо
нїя ваша, и что прогге своите
смысло пвсто паоритя по
вельновѣтѣи вашей, потїю
молю васъ за не вїдѣме на
страшно, по соимъ вѣдѣнїемъ
и мнѣного, на преданїи дїи
мого влѣтѣ. а на сѣ глаша
и нѣи, доселѣ не рѣхоми
истинны, ащѣ бо вы дїи вѣча
ла каю вы и зполїла поїти
самъ, нѣ вѣрѣтѣ тѣмъ ма
тїа дїоа побѣлѣ намъ, и мнѣ
вѣщало мѣя у вѣтїи тѣя дїица
сѣ рѣтѣ, толи не боїтѣ сѣ
бѣа дамїи у вѣтѣ безъ радѣи
не знастѣли тѣмъ блїи бѣа

Не оставишь такое дубло
 како праведный свѣта, и мси
 ни хощеть вамъ, и онои
 не млтвдой понесе нисра ва,
 не обиде, ничимъ, но аще
 хощете утворити етано ва-
 го беззаконія, естабитъ ма
 ршдъ влвстии си, ршмте
 и тако убиете мене, здѣ
 убо мто имать ранити мѣ
 и самая безвозрогнѣ рѣдъ
 вашнѣ уирѣти и манд.
 О глуда; не сврнуде рѣдъ
 вашнѣ таковшнѣ сверго
 убо и сдѣомъ, сія иная и мло-
 дайшая гла и нимъ со слва
 ми, и они умчашася срд
 ша,

19 мѣсѣцѣ, и мѣсѣцѣ прѣдѣ, овалѣмо,
и ѡстабили бѣхомъ тѣ дѣла,
но она заповѣда намъ, да
рѣчь оной принедемъ ей, да
видѣмъ како убоимотъ е.
и аще не сотворимо поволимъ.
Хощетъ намъ сло сотворити,
но аще краивѣтѣ ѡставимъ зѣв
рѣе изрѣчѣтѣ тѣ, она сѣ гла и мѣ
торга естъ едина и дрѣтая и
рѣтѣ, но поне едино сѣе убо
ишнѣе и мѣмъ, како сѣбрѣе ме
не изрѣчѣтѣ а нѣ зѣбѣцѣ, и ви
не и мѣбѣе винѣ ѡпановомъ
бѣзъ Законѣи, но тѣмъ сотро
ритѣ и мѣне ради прѣстѣвѣ
бѣцѣ, нѣрѣе родила е сѣ и сѣ

инаго бѣа и свѣтло бевѣд, немо
 и темне убитти, а понесетъ ба
 блстие гѣно и ошцаатее еи:
 рѣцѣ мой прилетити, и ебцие
 и понесете еи, давици тѣ и по
 радѣтсе, мене се оставитѣ
 да влрѣ в болѣзнь моя. и да
 гед они изполише и в давица
 го свид, тогда скороная дѣ
 бща простре рѣцѣ свои на
 гдичнѣ младѣ и ед свноше еи обѣ
 рѣцѣ и в нсоеше и щрци, и прія
 тѣ и мѣ с радостію, и даде
 и мѣ дары многи безъ мела,
 о старѣ скороная марія вѣ
 подстични безъ рѣцѣ в болѣзнь
 лютои, и в мѣ и ното люто

Бачія погіто имя прѣстѣна бѣ
и тѣмъ помощницѣ прощае со
слезами и вѣрою, и тѣмъ не
потрѣши прошенія, но проми
слоу въ всѣхъ оубо оубо
помощь, бисѣдъ гдѣи то но
ша рѣда добра бѣи гдѣи то
всѣхъ и бѣгата и гдѣи то
не далобѣтъ гдѣи то
нѣ пѣтѣни, и наставленіемъ
оубо прѣдъ оубо и то
то мѣста и гдѣи то
марія, и слышае плачъ и
рѣдѣніе не прѣстѣно, и
смакъ по тѣмъ гдѣи то
не оубо гдѣи то: и гдѣи то
оубо гдѣи то и гдѣи то

дивлящесе вопрошахъ ѿ нѣкѣхъ и
 пако ѿ брѣтесе, ѿнаго не
 то ѿ вѣщати, невоелотѣ
 погито плаша и помощи
 иша, прося, иже въ сего гоно
 ша плаше по слѣтамъ своимъ.
 брѣмя нѣсть ли въ вопрошан
 ю: но понесе гдѣ насъ при
 вѣдѣ естъ зде ради сѣи дѣ
 вичи, и сотвориша ноша
 ѿ неощаго: совсякимъ спѣ
 нїемъ, вотрадѣ иѣ и пако
 приносшаго брѣмя саомъ.
 и много погренїи зораше
 гоноша оже, и различнымъ
 левоанїемъ в мало дни
 ищблесе ѿ болѣзни гораѣ.

и въздана всѣмъ людямъ мѣ-
дрости и смиренію и расотѣ
и, и многажды вопрошающе
глаголюще, о мѣждѣ всѣхъ душъ
и о рабѣ въ отно-
шеніи раба, она же нехотѣла
дѣлать сподобити. Доброты же
раба и благоуменія и видѣнія
и расотѣ вѣдѣнныю то гонима
снѣмъ и негда и брѣше и брѣте,
и придетъ во гдѣнъ днѣ и кѣ-
зѣ оцѣ своему, и гла, о гдѣ
мой вѣмъ гдѣ любилимъ
но молоттисѣ убо дами со-
твориши благоудѣ гдѣ про-
снѣмъ и гдѣ, Ми гдѣ бо-
тави и не прѣвѣтѣ на мѣ

вѣдѣти и ѡбнѣнїя, тогда убо
 егда ѡрѡмити ся хошѣтъ
 сто дробтѣе ищѣтъ тогѣго
 да обрѣтъ емо рѣна угодна
 сего ради и аще просимъ ми
 ло срдце дрсави дари
 ми да помѣ отпроговидъ
 сего гѣре ѡбрѣтокъ въ пѣт
 стини, аще и безрѣнъ емо
 не имало ми потреби ра
 ботниа ея; оуе свидѣа
 въ и немо, ми морем о
 взати дщѣръ портѣ велика
 мдрѣа, равнато намъ, и
 сѣе хошѣши полти сего гѣре
 бѣзрѣнъ, наивыше сего не
 Знамо какова рожа емо

Да не сотворило срамоу
роду нашему, гоноша же
ща, оубо мой сие даю не
хотеть быти, убо пракода
сразуми и благоуми сего пока
звѣтъ го гого рода слава
сего, но аще бы тма и
малышата глбока дущи,
азъ сего хощу, аще ли сего
невозмд, поустыни и нма
невозмд, и хощетъ ввлицѣ
шором прейти брѣмя сви-
бота мостѣ, видѣд же
оца пановое селаніе гого
ша и за али сотвори ди брѣ-
нѣ радостенѣ, и бога гого
блго, и усренися гогоша

8
Марією тезъ рѣчь ея; црѣкъ
бѣже маріинѣ бѣ пѣгаленѣ
вѣлми, не знающѣ камо ея.
дѣнь любуемая дѣщѣ, ето
марія. црѣца ѡнги и она
глаше црѣ, гайго по еддинѣе.
нощѣ и вище и поладѣ и не
пріидѣ и толь, и не вѣмѣ ето
бѣстѣ еи. црѣкъ еи и мѣаше
за зрѣніе на црѣкъ, не тѣ вѣаше
по мѣшленія дондѣ ея видѣ,
и стѣнно камо бѣстѣ, посла
ея писанія под державѣ свои.
да со зрѣтея вои. и воглози да
творятѣ по мѣноу дрѣпаніе,
да пріиметѣ отѣи ѡегороу
маріи раки, дай державѣ повѣ-

ЛѢНІЕ ПО ИДОИМЪЗА ИДОУЕ,
Ѣ ДИЩЕ ЦРѢВА ІТО МАРІА,
ХОТЯ СЕ ПНЕЗЪ И ПИ ИВ ЦАРГО
И ПДАДЕ ЕМЪ СМЪ ІТО ТЛЯ, ОІЕ
МОИ, ИВЪТЪ ЛЕПО ДА ПРѢДИ-
ШЕА ІУ СТАРЪ СІ, ПОЛНИО
ПДПШЕ СТИЕ, НО ПИ ПОДІБАИ
Е ДОМЪ АЗЪ СЕ ПОИДЪ, А И
ПАЗИ СНАХЪ ІУГО СЕГНЪ МОГО.
МАРІО ГІГО ИМЕНЕ, И АЩЕ
РОДИ О ПРОВА ПРЕВЪ ПРІ
ХОДА МОГО, ПРІМЪ СЕ ОНЕИ
ДО ПРѢ ПРІДЪ ИМЪ ИМА
ШЪ О ПТО ДАРЕНІЕ ИМЕНЕ, ІВНЕ-
ЗЪ СЕ О ПТО СЛОВИ ІТО ИДО ПЪ-
СТИ ЕМИРОМЪ ШСЕ ДОВАТИ,
ІОНОША СЕ И ПДАДЕ ИВ ЦРГО

и сотвори божіе слово долі-
 но мѣстствованіе вщгн
 на ономъ позорищи, тако вси
 ѡнѣмъ преговаха, и вси утла-
 саху, и похвалиша его, ца-
 рица же она я лдлава маіа
 маріина, тако похали, по-
 хотвнїе его бже тв; пѣмше
 приидавши еднато враговъ
 его, и вопрошае, что ѡмдд
 едн гднн твои, и мбдд ли
 реи д сеоь, рад же када
 ги, ше поред, наю влн
 стина ѡбрѣте гднн днн
 тад рднн прїятъ го сеоь
 за сеи д прѣ;
 и тако освѣтощннн илн

дроче въ оца сто иже а савга
иже нитя прижее, гаже савга
иже родити два сына, иже а
не пербитъ. Иже нитя савга,
поца савга иже а црца
раздѣльши гаже савга ма-
рїа, иже она савга повѣл потѣ-
види иже а савга рдцв. До-
гда загатъ болзнь повѣ-
дародитъ савга Законїи, и при-
гда приносѣщаго писанїе,
иже а савга гоношева, умишлїе сто
гаже савга напшѣтѣ савга
сто савга, но оцѣ савга
иже а савга поити, да приде-
тѣ иже а савга, иже а савга
иже а савга даи она нѣ савга

порвѣтѣхъ и нѣзѣ, о нѣмъ же со-
 твори како же повелѣ црѣца,
 и приде и нѣмъ ноея писа-
 ніе гдѣна евогто по оцѣмъ его.
 Юмъ же рабѣмъ перазѣмѣмъ аджа
 ведѣа црѣци, она же содрѣ-
 ри о нѣмъ тощѣніе велико, и
 о пои ето виномѣ, и уграде
 о ето писаніе, и написа дѣлѣ-
 то, и воздани же пера пѣ, и
 о бразѣ гдѣна ето хитро едіо
 діаволскою, и преломѣ писа-
 ніе и спорѣмъ о гѣмъ и раг на-
 писа панова о лица юно-
 шѣва по оцѣмъ, сіа не вѣда
 ютѣмъ азѣ похлѣ есмѣ, разѣ-
 мѣмъ есмѣ да есмѣ сдѣнати

Благовѣстїа души, и беззаконїа
ради нѣна въсѣюша рѣчь въ
помощїю гдѣа противаси
сїе писанїе мое. а бже да
вмориши и рѣчь и рѣчь, а он
држе неведѣши въсѣюши ея
нѣимамъ прїти тамо, и во
писанїе влоси въсѣра брѣдъ
оцъ князъ, окаянная црѣца
неведѣши сдѣвъ прїнеса, но
оцъ князъ, и нѣвъ сїе прѣчи
та написаное недровѣдѣше
сторонъ нѣбѣи ево содвори
и тама размѣшляя сотвори
саи бѣтъ со сдѣиши брѣши
расомъ, да не содоримо да
повато беззаконїа, и рѣчь

110

раба, да возмемо дага ѿ него
мо наместо и дрво и ѿбръ
похома дага ѿставаго дао
и тѣм да промыслимъ о немъ
и тако да чинъ тѣмъ могомъ
и рече гмъ сопорихомъ тако
же писахъ вси, и утварихъ
всѣхъ собои ижезу, и пои
раба марито егда гя ѿже
го в пдестикю, и поиде гя
мдръ гя: ономъ же ѿста
вшеи в некроходимой пвдѣки
и гадъ, и плакаше вавлицей
стором и прѣдъли не вѣщивши
и и снаше смерть ѿ свѣта,
и тако сражаши узрѣ гди
нѣ стезѣ малѣ, и възвѣщи

отрогата на ольти шоя гин
ко моташе ношаше, и пох
стадо и приде на единой
пещери, в ней же об едн
на пдешинна старецъ,
и же вадго мышляше быти
магтаніе браціе, слышавъ
же о немъ глинко пострада
сидалися старецъ въ славою
в пещери пребавати, вид же
отиде во инъ пещеръ, и на
всякъ днь собираше наречіа
и обилія, та же онъ гадяше
іа инеи приношаше, и тв
ми питаше о преставленно
илого, донде приде
мреть оя по оцъ своемъ,

позна оубаше плашае торно,
 посмъ вземъ слѣти своя рече,
 востаните драгъ смъ тѣлес да
 оорашемъ мѣсто оно, уповаю
 то, тѣло прѣстая оца тѣло
 она а сегда призиваше и мо-
 ляшеся на ней, тѣло се прѣвде
 помоде ей, тѣло и тѣло ма-
 тѣ сохрани ти, вощица оной
 тѣло воевъ маріи прѣстая
 бца, и тѣла ей, утѣрѣ приде
 тѣло вѣршии тѣло мдрѣ и
 возмѣтѣ тѣло и прѣ:
 спорана, дѣвнѣя нѣмѣтѣ при
 бласен тѣло и тѣло и тѣло
 тѣло ради тѣло и вѣрши
 тѣло и тѣло тѣло, панѣра

Прозвѣстѣ наполющѣ въ бѣдѣ
твоей, Марія все вѣща, ты
дарюта и поплачѣе тѣ
моя тѣло неси и оставила.
Нотѣю хошѣ ильти совершѣнѣ
радостѣ, понесе идопнѣ без
рѣнѣ рѣсѣ, обаге не вѣбаво
ся трѣшная по уповаго мамѣ
Иყო тѣло и болшѣ ми да си по
да си помощь, сѣя тлющи со
мнотилѣ смирѣнїемѣ услѣша
црцѣ аттлснѣю тлющи си;
прими рѣцѣ твоей помощиго
сна морѣ и бѣта, уповающаго
на попросѣ мои не плачѣе
вѣнато плѣта, сѣя рѣши обрѣ
тѣе. Свѣна и сѣрлена, Иисусе.

возоудившия ма́рїа видѣ́ гайно
 сонѣ и ступенѣ́ бже́ти; еѡ́ ве-
 литихъ здарѣ́хъ Иоанъ влѣще
 бще, и́пко возмоще́тъ снада-
 ти радостѣ́ онѣю́ го́рѣ полѣ-
 ти скоро́ная. и́ воста́вши е́сна
 бже́тарне́е возда́вая прегно́и
 влѣщѣ́ бще́, глаше́ и́мѣ́ агла-
 сное́ цѣ́лованіе́ гайно́рѣ и́ все-
 гда́ и́мѣ́ше́ ѡ́мѣ́гаи, гда́
 же́ о́мѣ́тъ днѣ́, слыша́ о́гредѣ́
 глѣ́бскіа́ и́звѣ́де́ и́псшѣ́ри
 видѣ́ своѣ́го́ мѣ́ста́ прише́дша
 то, онѣ́ же́ и́мѣ́ видѣ́го, вое́пла-
 ноще́ся ѡ́радѡ́сти, она́ же́ сло-
 на́да глѣ́бъ здарѡ́бнѣ́стѡіѣ́ бже́-
 бше́ на нѣ́и, пона́да глѣ́бъ рѣ́щѣ

Здрави и цѣли, и возлюбивши вси пр
шедиши украсишася, и прослави
ша вси плотоу телнищѣ оубо,
и вземше марию придѣша въ
домъ свой самнотого радно
стїю, и празноваша прѣстѣю
бѣдѣ оны повелѣніемъ иже рече^{ше}
и вси съницмъ слышавше вогра
дѣхъ таковаго звадо дубляхъся
и приходяще навидѣніе;
посѣ^{ше} нагапѣ иже въ вземаніе
творити что написа оное,
ло^{ше}нае писаніе, да прѣдасѣ
это на смѣртъ, рече же марию
и мѣрѣ^{ше} своимъ, видѣ^{ше} тако
+ что за сеа покрива иже ходѣ^{ше}
вѣмъ обѣщати, тисо гѣамъ

азъ, но понеже естъ боля бо-
 жия даренъ вамъ да въведе
 убо тако азъ есмь дщи црѣ
 вашей, и гниа пострада
 вся сія пророчи мабѣя моя
 црѣца, но извадиа бвдѣ
 нѣная црѣца, и о глословиа
 и нрѣ словѣхъ сего да не вѣсти
 шитѣ оцѣ мой да вѣститъ ма
 оузъ рѣнѣ и умрѣтѣ и пегали
 но нѣ егда показа намя ми-
 лость свою мѣти мѣти, нѣ
 пошлите писаніе по оцѣ мой
 мѣ и старайте о мнѣ, мѣ
 да то побивае да и дрѣмъ и гмѣ,
 сія слышавѣ мнѣ оцѣ мѣ
 оа гѣ, спорпанѣ бѣеда

мѣно небыхъ пресуде вѣща гѣ.
но возрадывашася ѡсѣившеся.
и вси иже в домѣ ихъ, наипа-
чеже мѣрѣ гѣ, воздритѣ рѣ-
чь свои наипо, и гла, бѣго-
словенъ оидъ иже сподобит
надостойнати мене содвори
да поимъ свое оидъ тѣмъ
мою, тогда вси поклони-
шася гѣ тѣмъ црци, и по-
слаша писаніе по вѣдъ гѣ.
и воздритовашася и сами в реди-
нѣ, и приидоша во градъ
срранцїю и дѣше по оидъ гѣ
и иже настрѣнїе ихъ и при-
темя настрѣдъ, набыго во-
судслѣннїя дѣшери своеѣ

допизаю со сядзани и вселити
 зна и раппае ярїа црца
 шриши сѣе данеобраше
 пѣю црц, црв сѣе повел
 и ѡбрътошаго, и постави ли
 ритѣ великѣ посреда града
 и сощетошаго гайо и поеди
 ни ѡстави, посремъ со тро
 ри црц великѣ велико со
 дщерию и зѣтомъ сочмѣ
 и възбрати ихъ воево сѣ,
 пришедшиа сѣ имѣ досно
 градѣ, и собраша и нѣмѣ
 на радѣсть вси родницы,
 и дръзи; и етпачиша пра
 зникѣ, гадѣ бы имѣ велико
 та воегѣ погда ваставше

и хвалѣ въздѣла прѣстолѣ
бѣщи, и создалше храмѣ прѣ-
славнѣ во имя г҃а, и празно-
вахъ вси во имя празни на все
срѣтнѣ; и зряднѣше во оми
днѣ воиждѣ и щѣли рѣцѣ
цр҃ци маріи, в той днѣ
наипагѣ творяше млітвѣ
нищимѣ, и ннѣ олодвѣнїя
разлизна поминатоше бѣдѣ
г҃а г҃а содѣри г҃и прѣстѣ
бѣща, и тѣмѣ цр҃ца ма-
рїя прѣсѣдѣше дѣлающе
споима рѣнама, и по да-
ваше нищимѣ, гл҃юще: и мѣ
несѣтъ мои рѣцѣ, но нѣнѣ
цр҃ци, г҃а г҃а она даровани

16

Многати ради милосердія своє-
го, и нбстѣ легко да оуплне-
тся рѣцѣ, сїи во олтѣ содѣоре-
ни раом ѿя, и в амилостини
и нищимъ, и таинѣ олтѣора-
зѣмная црѣца маріа поравр
васе много време в амѣрѣ
сѣмъ, и покончино ѿя, и дѣ-
де вѣтѣная црѣтаіа, історѣ
обѣди и намъ полѣчиди, мо-
литвами прѣстѣна вѣтѣрѣ
нашея бѣцѣ, и прасно дѣви
маріи, ѿтѣрѣ нашамъ іѣсѣ
хрѣстѣ, гндѣсѣ слава, и во-
свѣдѣ, и свѣноѣ, аминѣ.



В началѣ іудѣ пріятѣ върѣ хрѣо
въ вретиніа, бяхъ нбѣіи гла
пѣцѣ олтоговѣннѣ, и мнози бо
тапѣи, и гдѣбахъ дщери своя
бранѣ, и носзиравахъ и мѣ мо
каптурѣ и посаждахъ и мѣ
тамо и ипогестрѣвахъ, и въ обрѣ
ма оно бѣше нбѣіи мнѣ въ
лми до ороу вт гла, и имаше
дѣи дщери ѡлѣтѣ, и в:
и бѣше имя еѣ маріа, свѣдѣ
прасна, и хотѣше оуѣ даю
содоритѣ и покинѣ, и рѣнѣ
нощѣ призвато и сѣотѣ и во
просѣ видѣти хотѣ мнѣ
еѣ, и гла, еѣ. Гадо мое ѡ гла
дасодоритѣ и зрѣтое гадо

даръ второе даръ въ монастырь
 споловинномъ погашения моего
 даромъ влти хртъ, а дръ
 тое дарамъ оранъ та же
 пръе гднъ и мдщн, споролю
 не влтъ это даромъ, она
 те мене видѣтся дѣше, да
 добротѣ сію нѣде да купитъ
 вѣхъ влти отъ томъ са
 момъ даромъ сядиши, не влти
 даю растаитъ мѣтъ пѣти
 светныи, и аще со вориши
 вся мои саствъ кощри
 погашна о мѣти вата и дѣлѣ
 нѣ, тѣа едѣ отроковица
 развмно развднѣ, рѣи о те
 мой, и оо и авъ Свѣлаю да

вотъ словъ велика спса мов
то не рече некто велика
вотъ да и прва, тогда плто
слово оуъ дедъшно, и по
мало брмни ебдго во
единъ монастырь и дуре
бхд и дурте и мопине, да
се и прва и еднва все
потатето свое, и созда
и монастырь, и тамо свва
ше. д, о дурте, приво
дахуре и дурте дщери своя
в том монастырь, и стояху
тамо д, он дуре при дте
возрастѣ, и тогда вопроша
хъ и хъ родителю и хъ, како
и то поя и вемитѣ, о днвѣ

что возлюбивша гнѣ и погоси,
 постритахвса; а дурѣтѣ посягат
 еб, и в то время обрѣдѣ
 нѣ гнѣ иже заповѣдане
 градомѣ тшмѣ и менемѣ
 армадїа, велии алдунїи
 и нгвоздгроднїи, и пои и
 лбаше гднѣ дщерь перѣ
 бшдго, ѿ матери свое, и при
 ведю в той монастырь и
 прїятѣ го итвмнїя градо
 стїю погоси ради гднѣ
 оца їа, и придоше сѣсе
 стре маго цвѣдгѣ, в нї
 краѣ об и више рѣгнѣ ма
 рїа гднѣ возрѣши на гднѣ
 опото, ви дѣтѣ уграшнїе рїдѣ

ѣто, помисли доумѣ, гла, ѡ
себѣ, тѣмъ сеи глѣбѣ и роца
рідіимъ даоимъ дапоачъ слава
и мѣти оддѣтѣ, ѡнѣ же глѣ
визрѣвъ то возрѣшѣ на него
гави, срѣцѣ еиоѣ красотою, ѣ
молящѣ наго ѡна со дакобого
мислѣго возрѣ наго, и уѣе ѡнѣ
гавѣ рагенія не мислѣнѣго.
но уѣо не понава тогда ми
ли саогѣ, но гѣдѣ глѣдѣ
в доимѣ саои, посла поитѣ
мѣнѣи, да пошлѣтѣ глѣдѣ
маріѣго, по глѣдѣ сѣрластѣ
гѣдѣнѣя се ѡскорѣся глѣо
и писѣ глѣдѣ да глѣдѣ глѣдѣ
пакобату глѣдѣ, монасѣнѣ
рѣ:

19

иже въ семъ гдѣ трада по-
двоятъ пѣ аще оны слы-
шавъ тако же и вѣща хоще-
тъ собо ори ти таловое не-
подошное чѣло, да тогда
намгнѣмъ поспѣшь, а не
пѣ самъ да сотвориши сир-
дѣло, и ина мнота оловто
дна писа гдѣ но онъ не
вѣбни по вползѣ тако по ма-
гень бразгнѣя, палии порд-
гастъ гдѣ, промѣ вепатю
происеловѣя послати гдѣ
марію, понюде гдѣ утаван-
ше сердце его отъа воззрѣ
накъ, аще гдѣ не пригдѣ
то самъ пригдѣ и возмѣто

нѣсудно и оудаетъ велика
сподѣла и шукта монастырь
прѣдѣло не прити самъ
дрѣтомъ, Запрещеніемъ: при
званіи и тѣмъ нѣ, мариго
и тѣла си, оудъ таои прѣдѣ
дѣ трое оудъ и прѣстои
матриго оудъ советамъ тога
пстаомъ саомъ, и умиръ
с радостію великого видѣ
галею и прѣсвѣдши въ да
повѣдѣдѣ гднхъ, и помѣнъ
и наѣ и тѣмъ нѣ не оудаетъ
гогито гомъ зѣрѣдѣе на ко
согорила вси оное погрѣшѣ
ніе галею въззрѣла вси на
гднѣ ограда, и оудъ посла

помнѣ даже пошлѣ гнѣмѣ,
 и нравнѣ это да соудитъ,
 онаго бабца, слыши
 мати моя гани азъ садр-
 бривѣ помисловѣ возрѣхъ
 на нѣ, но оногѣ помислѣ без
 зазлѣнѣ и онѣ стради его на
 сло, но ащеши дрдтѣ рѣдѣ
 посланѣ лѣвно, остави
 да азъ сама възданѣ гнд
 ѿ прѣтѣ да познавши и дѣ
 полинѣ ~~С~~ славнѣ и манѣ
 да схранѣ дѣведѣ моѣ
 гла си итѣмѣнѣя, гдѣ да не-
 рѣгѣши ~~С~~ естѣна слова, да
 разтнѣвѣаши гдѣ да негѣ
 зрѣшипѣ монастырѣ, ~~она~~
 ѿ

ѿ рече, поидѣ въ црковѣ и
помолюся влѣци даме бра-
звмипѣ како да подалѣ по-
доплатиши еѣ вѣтъ, и она и
матѣ да сохранитъ и мѣне
и монастырь нашъ, и поидѣ
въ црковѣ и молящся со слеза-
ми предъ иконою отоматере
даго и доплати ѿ свертнїа
пварснато, и вѣтъ да въ при-
де, глѣбѣ вѣтъ на оного и
гѣа и вѣмнїи, рече и ѿе порв-
ди тѣмъ ето, она же гѣа глѣд
мѣне не подопаетъ ни посто по-
силати на трѣхъ, но иди ѿ
и рци ѿи, ѿо самѣ. и аще
хощѣтъ и ѿ отоводъ даидѣ

и поиде гл҃авнѣ въ цр҃ковѣ и тла
и мариѣ, то сподѣе моя видѣ
тѣмъ нашѣ прасотѣ Того,
и уязвися въ ср҃дци ѿ мучѣнїа
слатнѣхъ тиоихъ оубо, како
не имать и ното братавнїа аще
нерадѣше Г҃и да те видѣмъ
но поиди прѣоче волею да те
со вѣришь едпрѣвнѣцѣ ебѣ,
да обдѣрши ти много поубе-
на ѿ нр҃га, аще ради не
поидеши волею, свѣтѣмъ
имать и еилою, и пограми-
шися по вѣи прѣтѣни, она
же ѿ вѣща гл҃д, и биди
и въ цр҃кви вѣнѣ и постои мало
и даи Г҃и оно и сѣр҃дце малѣ

Радъ Губи онъ се возвраща
ся мнѣше гайе и зало по
ти, снимъ; тароу и дворя
помыли гайе поведися а бро
та, и зало епогалмее: алго
тована се о Гроновца хрѣ
ва, шрдуши ста предъ ипоного
престыя аци глаше со
следами, влѣце моя доорв,
ми олаше дайманъ отъ да
зро свѣтлдо иконъ Глого,
но понесе отъ мой запрещи
возрвше на негестнато, олаше
и залома дай и змѣ нероли
даси вернго дѣвѣтио моо,
оаттѣ со Глого хошѣ днѣ
шнма отима ввдѣди; Но

Молотися гряде моя, проеди
 ми да не влвнитъ мися и грѣ-
 хъ не гаднѣе еіѣ гадно ѡнѣ-
 судити гѣдѣ, ѡбо прилвво-
 щима да вѣла замни вели-
 кими маншгѣе и зопиради
 подосартъ, и сія рѣши ѡна
 ѡмбрѣстоа и грѣпосди взѣ-
 носѣд, и и влодѣ оти еа ѡи
 и пологѣи на олгодо, едино;
 и возгга глогѣна ѡного, и грѣ-
 де глѣд, еіи ѡди мой согрѣ-
 шиса гѣндѣ да огнѣ се пра-
 ведно на вѣи и хѣ, да ввозра-
 двѣотъ срѣце гѣна да огнѣ
 и дѣи и подаѣ и хѣ глѣд да
 и маетъ всяно ввснѣтѣ и ра-

дростя, иже глаше иже и
мвдн, свтаре видва прр
петенд принесе иже гдн
свогм, и слава гдн иже
глаше марія; онд же видва
в иже урассе и измвни-
е е оже ствгннм измвнне,
и урнмсе допродбтмн о др
повица и прилорн плотндо
лтолов в плотоннне дховно
и восплапа торно и умилнсе
дшю, и онд же ога блана
стнрв и полорн прр исо-
ноу плотатре, и призпа
слпдо отроговнцв, и собо
вса инокннн, и рече иже
падннте вси на мпнв со-

лъзами молящся велико-
 му вѣщъ хрѣтѣ, въ прѣстолѣ
 приснодѣи матери ето да
 сотворишь мать бѣгослове-
 нндо сѣю сестрѣ дайствѣ-
 тѣ и аще одуеши иже въ
 вѣрѣ поплѣ услышитѣ насъ
 бѣга, погито не расхрудайте
 въ срѣцахъ вашихъ ни оу
 мнѣ вѣтесе ѿнгоудъ, нѣмо-
 щна по ѿ насъ мощна свѣ-
 тѣ ѿ ога, творящатѣ во-
 лго пвѣщихся ето, молго убо
 васъ всерхъ да не поетанете ѿве-
 мли ниедѣна васъ донде рѣе.
 соберши и азъ невестойни мо-
 ленія моего, еія рѣиъ посла

перель нагладъ своего, и паде на
землю со многими смиренными
всезами, многими тая, тля,
тѣло блже атлсая лти все
силнато ота нвсмъ достонд
данисрдъ свтлдо мновъ Яво
нисе да вверзд снесверная
моя уста, молосе тсавъ тасо
тано азъ нгвставихъ ни единаго
тѣха гтосе несовершихъ нѣ
свернихъ дшъ и тѣло мое
опаге понесе тѣло наше жив
хрѣтоъ, воплотисе тѣло наше
ради и потнвшася олдди
ци и разогонити и мѣтара,
но примаше вѣдъ, рѣдъ хо
судаше вѣмрѣ плоти и

по прегрешенноу своему еси
и нас вознеси, якоже и ста-
ви ходатаица грешниа, Ив-
лима и азъ твои даго и порв-
ница вѣще моя, и снъ твои
плотоу пропому, гали да воз-
вращаея, и нѣ и пѣти адгава-
го, по законіа, и по казниа
мою свернѣ дѣла моя да
услышишь глѣть да ои молю-
те предстателници се и ве-
ли охрѣте се страсте и да-
даси лани ои еси твои ра-
те, и снъ азъ брѣзъ мнши быхъ
вина и избоде и хъ, и тако
у ло ина да и волабителя пло-
тснати невбденіа, и пріемши

Селомъ своимъ свѣтъ даждь си въ
храмъ твой, глаголюще и правде.
изъ же недостойни раба твоего
да избавлюся отъ оубогаго плена
и отъ оубогаго діавола и мѣже
боудеть связана невидимо,
узами оубогаго. Сія и ина
мощная гласъ оубогаго со-
сезами и иномъ въ канонѣ.
моляхъся, и прощеніе отъ оубогаго
словенно христомъ и раба
ближе же и услышася вено-
ръ моленіе и хъ, и въ время
взвѣрши просія вся црковь
и гласъ бжесть гласъ, при-
ми свѣтъ твой оубогаго
и змоне рождѣнаго, тогда

и нощна възрѣши и видѣхъ все-
 сьмѣно вѣщѣ стоящѣо вѣ-
 прѣ олгара и гла мѣ нѣи,
 влигаво и мѣ свое грядѣ мое
 и славою аати свое, сирѣчи
 шавѣ мѣзѣ и все и нощи,
 восташе напроетко лѣвѣ-
 ше, ооаге видѣша и сирѣ
 нѣи онѣ, тѣмъ же тѣмъ ои
 и все славахъ всеи лѣво
 вѣщѣ, посемъ сѣи мѣзѣ
 даде монастырѣ чарилнѣ
 ги, и поназвѣе атрѣховѣ
 савихъ по вѣщѣанію свое-
 му, и необорниее и ѣмѣ
 скопца свѣтъ свои до
 гродѣ полнѣ, ѣтѣная марію

удивляна ошѣда вселенъ миръ,
цвѣломъ дѣрїю ради саостѣ,
и сѣи сестри почитовахѣго
ррѣнато зѣдодѣи стїїя,
и по прѣстѣленїи ітѣмнїи
каѣя отѣдѣодно уласе авѣ
тѣго олтѣпѣль, и ошѣдѣвѣ
нѣноѣ црѣтѣво, стѣоѣ оѣдѣ
всѣмъ намъ полѣзїтїи
блѣдѣтїю тѣа нашѣго іисѣа
хрѣта, и прѣстѣя гїо ошѣ
матѣре мѣлѣамїи даїзѣо
бавїтѣся ^{ст} ошѣвѣ трѣхѣ оѣвѣ
нашѣхѣ,
амїнѣ.

Дѣвѣна пѣнахъ алтородна и добро-
 дѣтелна, и мѣлаше чре дще-
 ри граде свѣло, и хѣше угаше
 допродѣтелъ свои и зраженія
 сѣхъ многомѣ алтородна и нѣго
 по прѣстѣи оци, по смерди
 сѣхъ мѣла свои оанища свѣ-
 ло, и нѣмаше сѣхъ свѣати
 браидѣ дщери свои, предавѣ
 шее да не извѣдѣи пѣхъ и потѣхъ
 нищѣти ради, пѣхъ сѣхъ
 и мѣлаше вѣрѣ и сѣхъ, и прѣчи-
 стѣи сѣхъ пѣхъ пѣхъ, по мѣхъ
 оавѣ дщери свои и пѣхъ вѣ
 црѣковѣ, и ставши предѣхъ го-
 ного прѣстѣи оци, нага
 моли пѣсе са слезами глѣхъ

О вѣще атласная мати сирѣ
и убогая помощнице, в твоей
прошле и поирове предаю
се доще сироте дайхъ тѣ
скормляши, гало нямотъ азъ.
ранити ихъ, нищити ради
и убогостеа моту, протее
благотѣнши твои проше
повелиюмъ благоустрою тво
мъ, дайхъ сохранитъ, дано
вѣрнѣ дѣлаеа совету,
сія рѣши мти отроковицъ
уже рѣще дщери емоихъ,
и прило~~жи~~ ихъ прѣдъ нами бци
глющи, прѣстая оце тѣи св
ди мати ихъ власта сего азъ
от неимамъ чимъ помиди
ихъ

и по рогши она возвратив-
 шися в домъ свой, и рече а
 приходше по братомъ дома
 своего, съ тошоа рече ми-
 роносаца припѣти и нѣмъ
 дръгаше рече есѣмъ по-
 лнѣ ергога и злата, и гла
 и рече, ономъ: еѣ нѣная црца
 посла ти еѣ и мѣнѣ, и ти ѡ,
 сѣмъ промышляи дщереѣ
 емоѣ, и аѣте невидимъ бѣ-
 стѣ тошоа, **Свѣдѣнѣ** взем-
 ши сребрѣннѣи паде на ве-
 мѣто и свелезали аѣто дря-
 нѣи аѣто дрягѣтѣ вѣще оѣго-
 ромъ сѣмъ посвѣнѣи, по сѣ
 вземши ѡ ергога ѡнѣо, еѣ дрягѣи

и шрѣмъ едѣла правнигная,
и вседѣлная, и ѿвѣти всея по-
тросная. ѿвѣствъ ихъ со св-
дѣствъ ихъ знающе прѣвѣдо
ихъ нищѣтѣ, злословію поно-
шамъ ихъ, и стѣждѣ: и ѿсвѣдѣхъ
ихъ тѣлощю, тѣло матери ихъ
продадѣ продаче мисловѣ
ихъ немогли ѡмѣнѣ тогачѣ
и всея ѡ него срепреники и
ѡ тогачѣе зло, сѣр лютоѣ
ѡмѣвѣтаніе услышавши ѡная
ѡ тогачѣина ѡгна, до да-
содворитѣ едлостѣя слѣрчи,
тѣло по прохорѣдѣше брѣ-
мѣ, долино умножѣше се
ѡсвѣдѣніе, и позна до

28

Богъ грядъ и вселъ глѣбѣ
пріятъ зайетинъ, Свѣта
свогъ немоуши отперети глѣбѣ
госнихъ освѣдѣ, и гла ма-
щомъ своимъ, гада моя
да поидѣтъ и отоматери ва-
шѣя утровоной и еслезами
и смирѣніемъ срѣца, помолѣ-
тисе еи, да бавѣ поморѣ
тѣ да и овлабитъ ея поно-
шнѣя глѣбѣ ея, и аще
ея свѣроу помолитъ ея, до
услышитъ ея и много ми-
лостивая мѣти, вѣснѣ ратѣ
ога, глѣно ея и прѣве по-
морѣ еамъ, и послѣша
вше дѣшѣ матронѣ удрѣ
нисо,

|| НРВАНСКО

шедше въ оубавестягннвго црлю
вд, сатпориса гатеа на вт
на амбше, и ввзрабтнбше се
в домъ еои, упобавше
на всесилнвго влцв, гате
дапошлетъ и мд помощь,
гате се и посла, вразомъ
пановимъ, мало време
воздннъ празннмъ баше мно
та народъ сограое в црлю
пд, митрополію; и сатвори
едннъ утплъ повдгннс вудь
саоихъ, пд баше и пррждь
рѣна сѣна пришла са сои
ми дщери, и вѣсть по срдѣ
повдгннѣ, тихо по сдѣлаю судь
лнв, и се ввдѣша вси люди в

29.

҃ако вниде е҃динъ аг҃лъ: праса-
нѣ ѿ прозорца цр҃ковнаго,
и рѣкахѣ своихѣ носитѣ дѣла
прасна и сѣрна въ нѣца слезѣ-
на ѿ различныхѣ цвѣтовѣ
плотеханыхѣ, и приде аг҃лъ
по ѿнима дѣла двѣицама
и хр҃се поношахѣ и мѣ народѣ,
и гла и҃нѣ аг҃лъ ва услі-
шаніе вѣдѣ лодѣмѣ, сія
дѣла о҃лтодонна въ нѣца по сла-
вама снѣнсь цр҃ца нѣнаѣ,
в познаніе двѣста ва шг҃го
еіі рѣмѣ полорѣи въ нѣца нѣгла-
ва двѣицама ѿнима, и авіе
нѣвидимѣ о҃цствѣ аг҃лъ ѿ
о҃тораздѣлнѣ слышавшѣе при

митро во уми, поливъ разо-
ста и вселіе пріаща догда
дѣдущи оны. прѣдстоящій
ѿ народа удивилася, и оуда-
вила повзгнѣе, и припекла
и рече тогда въ архіереи
и князи и всей людіе цѣлова-
хъ шѣнцу, неслече и взнеда-
хдѣя людіе хотя вселѣ со-
творити гасѣ дванцатѣ
италиѣ проводилша илѣ въ
домѣ съгнѣію и многилѣ
смирнѣнѣмъ, олюдаряще пре-
стѣго влѣщѣ, олюѣ архіереи
ѿ и вѣлѣдѣеи со многилѣ
смирнѣнѣмъ и ирѣдѣнѣнѣмъ
ѿ батѣда создаша двѣ

монастира, и тако прохоро-
 даше пргѣтѣя оцѣмъ правни:
 и поставиша итѣмѣнію едѣнѣ
 по едѣномѣ, и дрѣвѣю дѣцѣ,
 въ дрѣвѣомѣ монастирѣ, и та-
 ко провородахѣ до роудѣ Ялно
 шитіе, тако мнотія олторо-
 днія дѣцѣи вѣмѣнхѣ и гнзѣ
 дѣцѣри вѣмѣнхѣ традѣи,
 слышахѣ до роудѣ шитіе вѣсѣ-
 вляхѣ вѣсѣтѣио и прихорода-
 хѣ вѣ послѣшаніе и хѣ и вѣли-
 ко олѣгѣнствѣ емоѣ вѣ вѣнхѣ
 гѣрѣе еподопитиеса сопригѣда-
 на олѣгѣнномѣ вѣномѣ ста-
 дѣ, и роудѣ угѣтно дѣгѣ сѣсѣре
 итѣмѣніе порѣвѣше, и по сме

рти мѡщи олѡвоханіе и спѡща
дши се и хъ поидоша в не
бесное царствіе, и тѡже
свѡди в свѡдъ нашъ полчиди
олѡво и олѡволеніемъ оца
и сна, и стаи дѡха, аминь.

діаволъ вообразъ война, и тла
гмъ, азъ емъ стого. Я
ищешу, в аще убо хоцешу
его глаши, на тишии гро
вго тлого писаніе, и сагта
ващсе, сомного и рещсе
вбре твое, и тано азъ ти
дамъ веано на слаженіе ми
ра сго и таорити абдъ
вся хотвнія рца тавою,
онъ сар олааннн піанъ си
огланіемъ потатсра и зо
ли и написа, по; се си аве
ррнннн, хрта, и сагтпаніе
гано сар попелъ гмъ воинъ,
и даде гмъ вся гмроу отв
щасе, и хоррдаше воинъ онъ

водруженіє на гробу, во рдннѣ
 сѣгъ оуднн, иудяше на соудъ оми
 со свѣтами своїми, и сатоно
 шомъ ѡннмъ мимогдннѣ
 црковѣ, и ѡбрати оти
 саои въ црковѣ видѣ иго
 нѣ прорѣтнѣя оцн и восломѣ
 нѣ своѣ брѣзваннѣя воздо
 хнѣнѣ. Ишмо ѡ срѣца, и сѣ
 видѣнѣ олед и рѣнѣ сннмъ оѡ
 и ударнѣ оѡ сѣзломъ гдннн
 въ ляднѣя оѡ, и полино уда
 ри оѡ, тало поцрннн пло
 тнѣ оѡ, и тѣа смѣ, блоднсе
 ѡ сѣтѣ дннгоозрѣши на нѣа
 нѣ дннн маріи, тало ѡна
 многнѣя ми содори. Ише днн.

и многихъ взя ерѣке мѡѣ.
и аще убо видѣтя тогда
да обратилисе гнѣи, оти рабѣ
дани тѣ лютею смертв.
и потвоиши сласти и хвѣ се
дядотти и дшв. Иого вазмѣ
и пѣне мѣнѣ, сія слышавѣ
онаянни мнѣвъ велии от
пргалнѣ, и помисли въ се от
браѣ исповѣдѣтѣ гнѣе
прѣстѣя отца, взятѣ многія
ерѣки отѣ. Го умилосерди
тѣя госторода и на мнѣ,
сія убо помисли мнѣвъ, діа
волѣ се діаволѣ незнах
таини срѣца отѣ, и дшв се
доидошѣ и дшв отѣ црѣкви.

Врѣтъ діаволъ ошъ послѣ
 шастъ поблвнїя гтѣ, итѣ
 сво лудѣдъ дугри црѣловн
 ѡ верети, ипотти енора
 и анндѣ вцрѣновѣ ипацѣ на
 згмлю прѣдъ всягсого мно
 гов прѣстѣнѣ, ошѣ бїае
 ватперен, итѣ са слѣзамъ,
 и въздоханїемъ; влѣцѣ ита
 сподѣе мїра прїспрїтї
 нѣ и ивоавїе брѣнѣ не
 бснїхъ иаповснїхъ мно
 тая итѣ сила, Гавѣ црѣв
 погарѣ намнѣ онаяномѣ,
 умилосрдїе ѡмнѣ онаяно
 и недѣостомѣ, сїя ина
 мнорайшая, тѣошѣ гтѣ,

Бже ста мѣдитася стоя прѣ-
црїковїго плагася возопи по-
мнѣзѣ, тѣя: азъ убо ѿхорѣхъ
исцѣрене протонидѣ мѣ сила
отородици, ноу грѣхъ урѣци
писанїе твое, егда създѣ
ешнѣ гѣ науграшномѣ съ-
дѣ, хоцетѣ мѣ прѣдѣди
мнѣ, своєю волєю ѿвротѣ
ся сей дѣри твоѣ, сія рече
дїаволѣ невидимѣ ошѣта,
гарѣлѣ сѣе соотнотими гла
зѣми млящсѣе тѣ оубо прѣ
оной матери прилькнѣнѣ
ше, всѣщедраго отѣ про-
ся ѿнея милосердїя, и рѣ-
сѣтворѣ три днѣ, и три

ноши, плача горно о вѣсто
 рѣца и моли се и многато
 прѣда слава, и мало уде
 вѣдѣ во себѣ прѣтѣво оцѣ,
 и тѣлѣ оубо, што ищѣши
 вѣдѣ в доумѣ моумѣ, пѣ
 ѡ вѣрствѣ сеи сѣа мортѣ,
 онѣ сѣа вѣща со срахо
 и са слезами, ѡ прѣславная
 мѣти, мѣти поумѣ ради
 распѣте дѣмилостивни и
 блѣтѣ прѣпѣтныи сѣа сѣа твои,
 лѣа тѣа трѣшныа ради, ѡвѣ
 се, аще и вѣлико беззаконіе
 сѣа сѣахѣ, ѡ вѣае разлогныи и
 блѣдница, и нѣи мнози дѣрра
 тѣме удепѣ, и хрѣ нѣи зрѣе

и нате ради олюбовности прія
ти полюбавшихъ, аще и не
имяхъ млтвгницъ и ходатаи
цъ твое слажайшю это мѣрь
мнѣю: како да не примитъ иже
и мамъ наша упованіе вѣще
моя, елико по хоцши можши
и елика аще просиши убого
это по примши, тогда гла
вѣ вѣща, понеже каеши се
во всета срѣца твоя при
малоте и приваждте и еи мое
мѣ, да не савиши не олюбоврен
во вѣщамъ сѣмъ да не по
каяніа сѣе чѣла достойна по
каяніа, оль сѣе рѣс мамѣ
вѣще моя и тѣде, вѣмъ

Глаголющая мориши, сохрани
 и сею плоть во извѣщаніи
 прощанія морта повели да
 ми возвратитъ братъ оное
 лѣгкое мое рѣчеписаніе, да
 не устрашитъ мѣ гана хоше
 принести оно и днѣ судный
 праведномъ судіи, возми до
 мти величнато ога, да се
 смиритъ совершенно лѣгави
 не имѣя ни кося надежди
 бже, гла глѣ вѣща, восла
 въ сна и ога морта да оуде
 тѣ твое и сїе, и сїя рѣши
 и немѣ етая оца, услыша
 и гависе навоздѣсь гласъ не
 ни глѣощи, да сеи мти пра

Будь дами же сотвориши сия
не правды, а в лице дами воз-
мши отъ иже своего вольно
и провѣго и повѣда гайю мой
есть, а на рече, брати и еди-
нии, и всегда ей, но и нѣ ре-
мя ей и стѣнны гайю есамъ
ити правды, ето ради хо-
щѣ да отпорю правды и свѣ-
дѣ да возмѣ созданіе сна мое
то и рѣнь проидѣ, гайю нѣ вѣ
правды, но да владаши и нѣ стѣ
сія слышавъ карѣ пріиди мно-
го врселіе и возмѣдсе а на
и ридѣ гайю о в сонд етѣ и вди-
нна, а прѣтсе по вртѣмъ
стойхѣ рѣнописаніе сна

и олтотарийа црцв и влццв
 бццв, в тои днѣ пріятъ ве-
 лико воеміе карблѣ, и вси гра-
 одане слышаше сіе гдѣ о
 удивишася величїя влццв
 непобѣдимой силѣ, сія слава
 пропессе, помнотилѣ лбелгхѣ
 услашавѣ же сія и еавтлвѣ
 шїи папа римѣ, и сѣ о в
 во ѡно время. в римѣ стоїѣ
 посла и приде іислѣ карблѣ,
 и видѣѣѣ ѡное рѣнописанїе по-
 вѣлѣ на одѣстѣ впрїѣвѣ есмї-
 кой олтотарїїе это маѣри,
 и вси и сѣ абхѣ варадлїчнїхѣ
 гресѣхѣ покаяшася ѡвоєа дѣ-
 шїи, на дѣтїишесѣ памлѣтѣ и

и мѣтѣ прегѣтнѣ оуцѣ, полѣ
дѣти прощѣніе, гарѣнѣ себѣ
аѣ и ѣнѣ и показа плодѣ по
наѣніа дѣстопиѣ, и сподобасѣ
нѣнаѣ црѣтѣа хогатѣа сѣа
прегѣтнѣ оутомѣтѣре, оуѣ,
се оуѣнѣ и наѣнѣ, сѣ моли
тѣвѣа и предѣстѣа тѣвѣа
уѣдѣнѣ. сѣ се моли тѣа
дѣвѣа вѣ хѣмѣ сѣ вѣ вѣ вѣ
тѣаѣ наѣнѣ, вѣ дѣмѣнѣ
нѣ вѣ дѣмѣнѣ и полѣнѣ про
щѣніе тѣвѣаѣ аминѣ.

По нѣцѣ

вообража́хъ е́тому на рицахъ рапте-
 гетъ подре́дъ е́то ргма вемъ-
 на воюма париеъ, напериъ
 е́сть мостъ намгнъ вглицъ и
 ргма е́сть тлѣтопа, и в томъ
 градиъ ебъ е́динъ глѣбнъ бога
 пѣ, и лѣва ебѣ мното, и мѣ-
 сѣдъ и ми оъ е́динъ арапнъ,
 елѣваше берно гѣнъ евогнъ,
 прилѣвше галю рогъ господѣ
 рго дѣтѣ берно мало унше а-
 рапина, еогнаше оъ гѣпна
 ицѣ холмѣ ргма, и не знающе дѣ-
 гота мѣрѣа разѣ евогто ед-
 прѣта, и зрадише тако и мя-
 ше прѣтѣо ацѣ во мнотомъ
 олтоговѣннѣ, гѣог ргма и со-

твори снѣгъ плѣтъ прѣстая бѣда
биде же оубо дѣте зерно и
мнѣше с арапиномъ творитъ,
непотѣго оубо, но и вси видящѣ
глахъ то, сѣгна же и мнѣше сто,
рогъ мнотъ, и ста дѣтѣ оубо,
и то вгедъ градъ и ни се
содоваше, и мнота сѣдѣ мнѣша
ше тѣмъ арапина, да вѣстѣ
и сѣгна и дѣте арапина: оубо
те, недаяше то содрорити
и воли прѣстая оубо видяше
бо и топлѣ оубо сѣгне, тѣмъ
сѣгъ сѣгнѣмъ гѣдѣ вѣста она
и ро сѣднѣя, гла гѣ, слая сѣсно
возми дѣте сѣгъ роци и прѣлю
бодѣянѣя и оубо стори оубо

мору, даде наде оуи мои
 анытогда возвратиши е и уби-
 тоде, еія рѣкъ похитію забла-
 еи и и з пр рого е младгнцмъ
 и з дома, сегого: онако и з во-
 рогна плабши приде по бри-
 цѣ еромъ моляше да при ми-
 пѣ го, онъ ео и згнаго со-
 мноти мѣ поноше нѣмъ и до-
 еа едгнѣмъ, даю обмшгши
 вся своя сродники, и не оуб-
 пс еубе мвста мнѣце вси
 саратиномъ сотворила гдѣо,
 и гдѣа видѣ скороная егна
 гако неа роднищи и згнашаго
 и влоши вмиелъ саго сама
 егас смеръ еадвори, и еѣ

младенцѣмъ своимъ немощи
первѣти пощениа лѣбвѣна
го (поа), и тако вниде вѣди
нѣ црковѣ прѣстѣя пѣдѣ, и
ставши прѣдѣ иконою пѣдѣ
плачѣщи тѣше, сладчайшая
моя тѣдѣ и вѣще, молю вѣто
впробѣе твоѣ, да не оубави
ши душѣ моего вѣти вѣдѣ
волныя, ради мѣртви юрѣе
и дѣдѣ да сотвори сѣае, да не
немоу первѣти сѣдѣ и по
щениа вѣдѣ, и вѣдѣ убо
плака часѣ доволанѣ, и вѣдѣ
напорѣище сѣше омиѣ
моста, и прѣидѣ на мѣстѣ,
и вѣдѣ на мѣстѣ тѣищи вѣли-

ии мѣ тласомѣ, воуслышаніе
 всѣмѣ людѣмѣ: послѣдшайѣ
 ма гѣа ради, и всѣмѣ людѣмѣ
 ѡбратише слѣхи своея да
 слышатъ что хощетъ гла
 ти; она рече возопи, блѣще
 бѣе да понарешь днѣмѣ зна
 мѣніе лѣное, банемъ мѣне
 ѡмъ съташа неправѣдно, таю
 аѣмѣ немѣмѣ ино что собо
 рити погитъ сѣ, и сѣя рѣши
 верою сѣе смладрицѣмѣ урѣ
 нѣ, видѣвъ сѣмѣмѣ сѣ, и
 нѣмѣ ѡсродни мѣ и сѣмѣмѣ
 прилѣмѣ, ѡскоромѣ сѣ
 рѣ, ѡ ради, и поидоша мѣ
 црѣмѣ моляхѣся гѣмѣ да не

всѣхъ иже ради сего похуже
невидѣша и зовѣтно брѣши по
вина грѣхъ, иже ни, поію гѣ
дѣте ѿвѣдѣса и въплѣдѣдѣ
и тако молящѣся въ рѣвѣ, при
доша въ стѣнѣхъ стѣнѣхъ
слабѣше та, гдѣ рѣна и въ
дѣ здрѣва и въ дѣ и смладе
нцѣмъ иже ѿвѣдѣдѣдѣ
а не гѣрѣнѣ гдѣ рѣна бѣше пре
рѣдѣ, а оіе убо въ дѣдѣ сѣ
мѣрѣ гѣ, урѣасѣся и ѿблѣдѣ
за го. и радѣбѣтѣ, и прѣсѣ
нея прѣщѣнѣя, иже понаѣе на
милосердѣе гѣ цѣблѣва и рѣте,
слабѣше гѣдѣ иже не ѿстабѣдѣ
дѣ у мре неправѣдѣно, гдѣдѣ.

40

вопросію мѣрѣ еѣ, гдѣже ты еси
иже да и извѣстаете, она же
рече, гдѣ видѣхъ гдѣже бы
иже на семѣ есѣ, иже оныхъ
сотворити смѣртъ сама еси,
и великія пѣталь, иже о хвѣ
и цркви иже предѣхъ еси, пре
стои оцѣ, иже о хвѣ иже о
сестѣ ввождѣ, иже гдѣ пости
гохъ надно рече, видѣхъ
тѣмъ прегрѣхъ блѣще оцѣ,
и гдѣми, не скорѣи гдѣ оцѣ
не иже ставлю те да да да да да
водою, тогда вода растѣ
пие е смѣте, аже о рече
на ней, гдѣ еще хощѣ еси
всти блѣще моя да иже

печаль и поношение въ свѣхъ, она
же рече, что орото данго
дети во градѣ вашемъ по-
лшая жена и слабая, и иже
младенцы сии прасвиши
въ свѣхъ младенцовъ, и сїа ре-
шили, вместе зарѣчь, и са-
гудомъ своимъ, и поставили
намоетъ, и глаголю, хошеть
мояго твоего нѣтъ узнатие, та-
ко младенецъ стовъ бѣда,
да обрѣтсе; и да обрѣтѣ
въ свѣхъ дети града ва-
шего прасвиши, вѣдѣ мнѣ:
и сїа речили, бже на себѣ,
и авъ возрѣхъ на мнѣ и
пріятно зѣдо сїю прасѣ

41

Юже оубо, иже слышаша
предъстоюще иже въ ваши за-
пово, зѣдо; славахъ бо
и присно днѣмъ, и моля-
хся рече твою, да проси-
тъ иже неправедное иже
оублагодѣланіе, наипаче же
мѣрѣ ея, молящего да иже
ты ениже вѣдомъ еси.
она же глаголю славою твою
и вѣщѣ глаголю уверился же
глаголю не продахъ отцы моею,
но оубо иже не продахъ непо-
щадя ми даромъ твою домъ
твоемъ ниже да глаголю се, но
оубо вѣщаницы моею глаголю
ми содвори твоемъ оубо.

зданію, іміє і згнана і до ма
жцверго, она же і милосерду
ор паміня і нрѣ ставимъ
дупотчанъ і шго і твлома
ітканъ свѣна ітнѣ в мо
настуръ, і ошети і поминя,
і поршве добродѣтели,
і сподомсе нрѣснато ца
ретрїя, ітнѣ ошди і свѣд
намъ полчити олтїго
крѣповою, і млтвамі прсїдїя
свѣцї паміня.

В предельхъ старата рима во
 единомъ градѣ, въ единъ мѣ-
 стѣ именованъ Іоаннѣ, мѣстѣ
 олтогоабинѣ ипотамѣ, и имаше
 умъ тѣмъ и немогаше на види-
 се, дитанію милости нееди-
 ния мѣстѣ погине христіа-
 нствомъ, тогда ради въ нѣде-
 сомонастирѣ со всѣмъ и ме-
 нѣмъ своимъ и построи се,
 да убоитъ ето братія дитані-
 нію, въ нѣде пріаша ето лю-
 пезно многато ради ботаде
 пра ево преаде енд, и
 вси сазовахъ енд уалмѣ
 мѣстѣ не немогаше ни до
 на видети, тогда единъ бра-

пѣ и евангеліа и до рождѣнствъ
иже приде мангивъ и прогиде
мнотія молитамъ еднѣ по рѣчѣ
и вопросы ето моя мѣта а в
всѣхъ краснѣишая видѣея
гидъ, да по мѣтамъ еднѣ
утиятъ отъ онѣ же рече, во
зголахъ мѣта в иже вѣдѣ
хоро марія си, гетѣ посла
внестихъ, радѣея маріе,
сія угаданами гетѣ паго вѣво
и приложѣша аратія гредѣ
мнотѣ, и навѣиша ето цѣло
ваніе атлское, си гедѣ, бѣ
дѣо радѣея вѣрадована
маріе, и прѣ: тропара, и гетѣ
то иже, пріятѣ до мѣтѣ

43

радостью глаголющаяся ель
глаголющая въ брѣтѣхъ многосопроводи-
щихъ многоцѣнныхъ, и ни единого
то и нота слова глаголющая, Глаголющая.
радостью въ образъ анная мѣри-
того ради, вся прѣтѣя нари-
цахъ гто и мнѣмъ радостью
мѣри, и то видѣ дѣлаше
замноство радости, и всета
гта молящаяся по прѣтѣи
бѣи, гла еи пропарѣ бра-
достью и утѣшительнѣмъ многи-
еи Глаголющая глаголющая, добро и
присно поминаемъ, вся дѣи
даре догаса гта и зиде
благна гта дѣла въ тѣбѣи
и по прѣтѣи гта погрѣ-

акоша ето на мѣстѣ славно
сѣишахъ. понесе егда пре
стависе олтоуханіе и спѣща
ше стѣя мощи ето и по
потребніи ето вѣдѣшиша
братія олтоуханіе, вѣдѣша
поише днѣ егда творяхъ
помени ели вѣдѣшиша егда
преславное иже израсте
на трое егда принѣ пре
граснши бяхъ слова написа
на Златомѣ рацѣи ѡ бра
добанная мрїе, тогда же кри
на оль олтоуханіе галю не
уподобляшгся ни ердиномѣ ни
пѣ Зрмномѣ, Итѣмъ же
гѣа и братіи слышати

Възда естѣ да познаемо то-
 лико слаганіе и любяще сѣ-
 ннши еси, и тѣди наши, но
 да видимъ братіе и поренъ
 естѣ прина възда и зраде
 да раздѣлаетея поимно блго-
 да блгоставитъ и сѣр люби-
 тѣ въ вестѣ срѣца еи оуби
 прино да въ оубѣ, и оубапа-
 вше троубѣ и видѣша оубѣ
 и зраде прина въ устѣ пре-
 подолнати и уубдишася, рше
 сѣг разсѣше моуци стѣтѣ
 и видѣша гѣтѣ оубѣ поренъ
 оубѣ прина въ срѣца е да-
 тѣ, напоренъ сѣг оубѣ и зобра-
 сѣгна и оуба прѣстѣтѣ оубѣ

и убо асошася вси, и възмше
випіаиъ со пвнїиъ, поло
жиша онми зтнвїи
прїиъ со стпми мошми
и пошпаху ихъ лопас ради
прїстїа обїи, гяже мош
твамъ дастодобїсе чми
црїтїа нѣнато . аминъ.

Во старанахъ и въ мѣстахъ
 въ гдѣи и въ вѣдѣ со свѣтаго
 своего, велики ильщи много
 бѣговъ и по прѣстѣи оуи,
 и написаша на рѣцѣи стѣнѣ
 домъ своего и конѣ оуи, да
 вше иконописецъ много мзѣ
 да упишеть и конѣ краснѣ и
 олтѣ ообразнѣ, и тако на иконѣ
 до гдѣи мимъходящѣ прѣдѣго
 конѣ погманяхъ сѣи, и глахъ:
 Архангѣлское цѣлованіе, что
 добрата и хъ ради бѣшад
 бѣдахъ и мѣ итилно всяко
 олтѣ, и прохородахъ оуи
 свое, до оуоро дѣтѣлно, и оу со
 блазнѣ мѣстѣ со своего, и со

свѣдѣннѣи мирно свѣдѣяхъ,
и ѿмѣяхъ гдѣннѣи мѣща Грѣ
лѣтнѣи, и ѿе сматрѣше ѿца
и мѣпрѣ своѣо, гдѣннѣи дѣтнѣи
стояхъ прѣдъ и мѣннѣи поиманнѣи
ющѣсѣи, послѣднѣи ѿе навѣи
гдѣтнѣи агдѣснѣи цѣлованнѣи,
и гдѣше по гдѣннѣи олѣтѣи
своѣсѣи ѿ ѿмѣсѣи родннѣи
своѣхъ, мнѣше по дѣтнѣи гдѣннѣи
гдѣннѣи домѣ и хъ сѣдѣше на
прѣстолѣ и зѣ ѿрѣдѣннѣи и бо
лше дѣтнѣи поиманнѣи сѣи,
гдѣннѣи сѣи видѣше ѿ родннѣи
своѣхъ, во гдѣннѣи ѿе дѣннѣи и зѣ
дѣ дѣтнѣи соимннѣи ѿбѣи,
по гдѣннѣи рѣннѣи, ѿ дѣннѣи старѣи

Діаболя паде і рвѣя, дурвгій
 ѿ дѣтѣ възвѣстивша мѣтри
 іто, она же потече плачущи,
 и со бди я інесю, придоша на
 ргѣя, и дѣла глѣбна совлгнше
 ризы своя понирахѣ в воцѣ,
 ищѣще млнца в ргѣ оной
 ѿ брѣтше іто, мѣтри же іто
 возрѣ низрѣи видѣ ѿ прѣга
 свое седяще в ргѣ воцѣ
 гано насхѣ: возна іто лю
 щи, гадѣ мое гано ѿ брѣтсе
 зрѣ, и ѿ аѣща ѿ прѣга, дѣо
 брѣ мѣти моя, и ѿо гѣдѣ на
 ша дурвгитме неговитесе
 нитто, ѿгна же не разѣмѣ
 ѿ радости, многі гѣдѣ гла,

в пророга, плывци же придеши
взяша его и дадоше мперу
она же радяся оуде в до
гои, пристеже и мбръ ех
и услыша оише, вопрошае
мнца дана светъ смъ гано
изпавися въ води, мнцъ
тла, егда впадохъ ервнъ
притче она гона дома на
шего поназа престома на
ионъ, она восхитиле въ
ди и держаше донде
придоша глбци и възше
сія слышаше вси прегдоя
щи и тв, удивилася и па
доша помонилася стви
още, и сотвориша вено

щногъ оубнїе оцъ, и мнози
 глѣбѣи вопрошахъ отрога
 нати паде и оубъ наполи
 и злабисе, отрога рече глаше
 чгето оная слога и гтда
 глаше сррешаше гати рече др-
 тгмъ оубгаи гтд гтда
 рече повраше гтд оубиетии
 тогда глаше чгето гати
 вси слышаша и здрехея, гати
 промлаблестъ влѣца слѣршаша
 со плотогубнїемъ гтпомъ
 оубразъ гт, и избавляея ѿ
 брмгннша, оуби, и сподо-
 плятъ вѣноу радоеи, гт-
 рече бдѣи и нати вѣмѣ
 пояди гт. оуби.

48

и единою на днѣ, гдѣ есѣ на-
стади гдѣ и на мѣстахъ аггас-
нато цѣлованія, ондѣ есѣ въ
сѣи добри въ шай, стаяше
гдѣто предъ иконою прѣстѣя,
бѣщ, и гдѣаше сострахома
мѣта въше рѣзнѣю, чина
гдѣна улюбаше; во гдѣнѣ
сѣи еднѣи рѣзнѣи и цѣрковѣ
и моляшесѣ, предъ иконою прѣ-
стѣя, оцѣи, юрѣи иконописци
паричѣтѣ мѣтѣю гдѣ есѣ дрѣвѣ-
тѣ гдѣа гдѣи младаица парѣи
своиѣ, и дозрѣи доинѣ тоѣи
дрѣтѣ гдѣи гдѣо прѣслаиное, гдѣ
гдѣи понаѣа гдѣгобѣропниѣи оѣтѣ
на урѣаснѣея срѣгдѣи своиѣи,

и возмнѣши твоѣ тѣло свое, грѣхъ
и бысть видѣно убо нарѣкая оцѣ
младенца и сего гаванина ранамъ и
уранъ пегаше убо въ тѣло гавани
и въ что уранилъ, втѣмъ гавъ вои-
ндъ еѣ видѣвъ убо алоствися
плакаше горко, молящсе по пре-
стои оцѣ, гла сѣя въ вѣсто срѣца
своего, сладчайшая моя Рѣце,
умилосердися ѡ мнѣ нечестомъ и
бѣдими ходатайца по тѣмъ да мя
проститъ, гено ходатайца
тѣмъ, готѣ слыша гла въ
ѡи по не глгоуцѣ въ тѣмъ ницѣ и
сповѣдѣтѣме гаванинѣ мперѣ
мѣти, отъ закониче даши ми
гворитѣме ма грѣ скорѣ и пегаше

49

о́нъ ꙗко слышавъ сїя паде нищѣ
на земли радѣяся глаголю вѣщавъ
моѣхъ непротивоуиися намя шная
ннато, но тако ходатайца грѣ-
шныя и помощника молиса о
миѣ многаго по мѣстѣ моленіе
твое по вѣщавъ, сїя глаголюща лю-
бого неслѣва возрѣти оуима
горѣ, и слыша глаголюща глгоуца
вѣща, и тогда ѣнъ своему ѣне мой
прислаубленнѣиша по милѣи
игого ради моя сего грѣшнѣ-
на и ꙗко припадаетъ со слеза-
ми и сповѣдаетъ отъзаконїе свое,
о́нъ ꙗко ѡбща, не стѣраѣи ми
всѣмъ ѡмїти моя, и что нѣбѣ
достойнѣ прощенїя, о́на ꙗко.

гла, воспомяни гдго сладчайшее
материнюго молока, какъ во-
спитае и водою и аглицкимъ
свеклаиномъ, и егдаи емъ отъ
законоу, немощи и мти даде уи-
шд, и на рече бабца не проше
да сърдиши емъ по правди, но по-
нги и зретиюмъ отъ тоу проиго сего
мъ понесе раиме наричати
мти мти, гла ии архиди не
вспоряице гдго не величаше
и емъ но воспомяни гдго и зъ
молихер приши оуцъ мори, ва-
бромъ етради, аще етв мощно
да и вбаиде гдго и зретию, и ны
образомъ а не моего смертго,
но не величаша оуцъ, егда убо

Видѣвъ оубо оуброуна вѣща гѣно
 мноуоста оубзѣаюне шонноуо,
 възбрани мѣтъ оубію, претлонъ
 полѣна и нѣтавни вѣрхъ своѣ
 даломонитер гѣвъ и далонѣди
 пѣ сѣмъ оубразомъ смирѣнїя,
 утпроубъ лѣвїюлгоубато вѣтїи,
 и мѣти гѣноуе и оубѣдѣ, оубѣ
 оуб гѣноу видѣвѣю оубразомло
 нѣнїа рѣте гѣ, понероуе пѣшѣ
 вѣзѣонѣ да гѣтѣтъ вѣнїи оубѣ
 и мѣтѣрѣ своѣ, поубъ оубъ нѣори
 нѣ прошенїе оубѣ, проубѣ и про
 шѣнїе да приопи оубѣте и оубѣ
 пѣ рѣни моѣ, сїя слышѣвъ
 вѣнїи оубѣноу и вѣста рѣдѣ
 ся, и прїстѣли оубѣоубѣ рѣни

младрица на илюни, ѿ, збдсе,
галии црквиа сдунъ ранъ а оіе
у врагъ а се рана, галии и дрѣтво
и все ищлашего поцѣлованіи,
и отого ваземъ и ообщеніе про-
штія алтодари гдѣ и присно
дѣд оцѣ, и итиде вадѣ свои
и маза сѣмѣ шотѣ, вся а мѣшая
и возврати вся гдѣанія, и о сго-
то дѣдѣ мѣшнго, посе и бле-
ношася итѣ ва итравъ и ногесн,
сѣна уоо вѣдѣ и поидѣ вѣ
монастирѣ сѣстїи, о мѣ сѣ
во монастирѣ мѣшнїи, и гдѣ
спонгашася добродѣтелно, ѿ
хрѣтѣ и итѣ гдѣ нашѣ, сѣ сѣ
слава во мѣтѣ сѣтѣ а мѣтѣ.

56
Казаніе ѿ нѣкоу ѿгнѣ олгогоу бѣ-
ноу сѣрѣ въразѣ вазѣ на сѣрѣ
прѣтѣся оцѣ, и ѿпаае се ѿ бѣдѣ.

Востарѣвъ римѣ олѣ нѣкоу
гнѣвъ вѣмчѣ оцѣтѣ, и ѿвѣ-
рѣнѣ олгогоу бѣнѣ и ѿпоящѣю се
бѣа, и и мѣаше вѣліа мѣоу
и мѣоу на вѣліа дѣмѣ погро-
стоу оцѣ, мѣоу сѣрѣ іа іа
рѣше тощѣнѣ и ѿинокѣ тѣе олѣ
мѣрно и ѿрѣпае се богѣтѣ
сѣоу вѣсѣ и ѿщѣдѣно, и іа іа
замало вѣрѣе ѿ олнѣща, и іа іа
мѣа іа іа на подрѣомѣ, и ѿвѣдѣ
дѣнѣ вѣспомяндѣа іа іа при-
блѣнѣе вѣрѣе, гѣдѣ и мѣаше.

вѣдѣи драгоурица поѣзда,
тощгнѣ; и вѣдѣи вѣдомъ соос-
тв немоги и вѣдѣи грама
вѣдѣи, понесѣе немиѣя гнѣмъ
тщоритъ вѣдѣи, и вѣдѣи на-
зѣно пѣсто мѣсто дондѣе-
преидѣтъ време оно, даноу
боящѣе вѣдомъ соомъ, и дамо
сѣдѣя шоритъ и приѣе гнѣмъ-
бѣе нагѣно поно гнѣномъ
во вѣдѣи пона, и вѣдѣи гнѣ
гнѣ сѣдѣи пѣ, онѣ поѣдѣа
гнѣ вся, вѣдѣи вѣдѣи вѣдѣи
Знаю то вѣдѣи твоя со вѣдѣи
вѣдѣи, но ащѣ пощѣи
дами приѣдѣи вѣдѣи гнѣ
сѣмо вѣдѣи гнѣ вѣдѣи

иже хоще, и азъ тебе покараю
 богатство вѣщше не рече и мѣдѣ
 сей прегрѣше, онъ же въ роула нѣя
 богатства въ общасе емъ сои ле-
 тую, да емъ пригредѣтъ рожѣ
 сою, не знаяше се гайю обсебѣ
 номнѣше гайю естѣ нѣи Гдѣ
 богатствъ, и гла емъ обсебѣ, иди на
 оно мѣсто дома твоего, [и ма-
 за емъ, и мѣсто и понопаи Мало
 и въорящши тамо злато и сере-
 бро много, гдѣ азъ и мѣдѣ
 тамо сопроасно, въ многато брѣ-
 мнѣ, и хоще данидо неуслы-
 шѣ въ нѣмѣ, и данно стѣши;
 и се дондѣше приводеши здѣ
 рожѣ тую, гайю усе мѣдѣ

еси мнѣ, и тогда прими злато
и пшори ~~и~~ хощеши, и прииде же
лобвиѣ ба добръ свои и обрѣде
согровище и возрадоватъ сѣмъ.
и то помящесе да пощедитъ оубо
свою пощито данию невиди
и гла убо мѣрѣ оубо и мамѣ
нвѣго нвѣрѣ поити на судно
мѣсто дангвнатоу отомѣ
сосѣди наши, она же гайе же
на послѣша мѣра оубо и
пойде ениѣ поперее сово
ри мѣтѣ по прѣстоу оубо
гайе же и мѣсто обштан, и по
идоша пощито пѣтѣмѣ, и мало ме
дше сотвориша време дождѣно
и возграв, и доша обрѣтоша

рѣчь и рече и иже оше ваню, до
 нде рече преиде гдѣ рече до рече,
 по малу рече гдѣ и виде мѣ рече
 давидъ иже оше, рече,
 рече паде преиде ощи сосле
 замъ гдѣ, вѣще моя азъ
 кебидъ гдѣ водитъ мѣ
 мой, тебѣ олтѣ моя да охра
 нитѣ пѣтъ дѣтъ гдѣ лѣтъ
 вѣще и олтѣ ошнѣ велико и
 маѣ и гдѣ, и гдѣ моляше
 возрече и гдѣ, вѣще ошнѣ
 приде и гдѣ ошнѣ во ошнѣ
 моя ошнѣ, и виде и гдѣ
 мѣ ошнѣ гдѣ мѣ гдѣ ошнѣ
 гдѣ гдѣ и гдѣ пѣтъ гдѣ
 и гдѣ гдѣ наурече гдѣ мѣ

и оубо приде рацбася и егда
привлечася познаю Юмъ же
и воспросента и возопи е радостю
глаголюи невбрни глбже и не блгоза-
рни азъ тебе радодъ толмиса
потатетно дами приидеши
завъ же снъ твою да оману еи
замнога зло глго е солпорчили она
и радая еи смрть злво и лю-
твю, Юже приидеши еи глбже
ея, глго е видбнне устрасаше
како вссдъ прегнещъ, глго е вир-
дъ; сїа слышавъ глбже урва
сее, прсїтая ея оца глаголю
вссы, не днети дше како Юмъ
сїа прсїтвннн да о злобннн
онъ глго е чмаплъ помнв

Бѣготобніе много, ѡтпиди во
 ѡгнь уітопоянши, и іттомъ ца
 нрбрѣдшии никого добродѣте
 лнато, тогда бѣшеи тромъ
 блгннѣ и вивнѣши земля по
 срс авса; глбнѣ роѣ ѡ страха
 паде наземлю, и аврдрѣе етѡ
 влѣца и тла емѣ, востани небои
 се залюмоад уоо свпрѣсоннѣ
 пиде прощати огз. Законія
 тдоя, и идрн и вавмию ѡцрлн
 и іттомъ ^ю поитесе ѡга да сле
 тесе, а богатство есе еси
 гобрѣнѣ ѡстани тосѣ ѡвѣ,
 и азъ вамъ пошлю глѣрѣ напо
 трети вашѣи, и оо ивлншная
 Мнота вавднѣ ѡ всроше,

лѣше сѣтъ даннѣмъ вѣстѣ богатѣна
и да спасетсѣе, сѣя рѣшиши взм-
де на нѣна, онѣ востанѣ при-
де ва онѣ црнѣмъ и ѡбрѣтѣше
нѣ в о о о и снава си всѣ бы-
вшая, она сѣе платѣщѣ о нѣго-
даряше влѣщѣ о нѣ, и шѣдѣше
в о нѣмъ е о нѣ ѡбрѣтоша со-
прѣбѣщѣ о нѣ сѣу сѣу сѣу сѣу
пѣпѣмѣ, и ѡтѣмъ у о о у на-
предѣмъ по рѣшиши бѣтѣвѣодно
и ѡдрѣша ванѣвѣенѣе и рѣтѣвѣ
гѣтѣтѣ о нѣмъ и нѣмъ полѣчи-
ти молищѣмъ и хѣо да рѣи
спѣо прѣстѣмъ о нѣмъ,
А Мѣнѣ.

Сказаніе ѿ дѣицъ, гдѣ описуѣт
крѣпа гдѣ дѣте прилѣтно.

Дѣвица нѣма добродѣтелна
ѣто готѣна, и ѣвѣше сѣсланіе
многѣмъ дари дитѣмъ крѣпа гдѣ
ѣте дѣте прилѣтно, гдѣ описуѣт
поплѣнѣ стѣа нѣчѣнаше гдѣ
и тѣмъ молящѣсѣ еѣ, ѣто мно
га по гдѣ и ѣелѣшаго Многѣмъ
млѣнѣши, во гдѣнѣ убо дѣнѣ
поидѣ ѣтроноѣца въ црѣноѣ
налѣтѣртію, и стѣа солѣши сѣ
лѣтѣртіа поидѣша вси людѣе
ѣ домѣ спѣи, ѣста дѣнѣ
въ црѣноѣ молящѣсѣ по прѣдѣнѣ
оцѣ со умилѣніемъ гдѣ до

Времене въ оубѣа тѣлощѣ Архан-
гѣлесное цѣлованіе. и ѿна глѣна
улюбаше, гѣноуе уао стояше
тамо узре гѣино дѣте гѣго Зи-
лѣтно и ѿдохораше спѣво про-
пѣв и похвалаше еи прасно
сѣло, она же мнѣщи гѣго есе
дѣте гѣино княза и ѿставише
го Днѣннѣманія вѣрїан, и взе
го нарѣе спѣо и ѿблизаше
го гасѣ многи, занеже пока-
заше еи прасно сѣло ѿлѣ-
дѣстѣнно паге мнѣв мла-
дѣнцѣ, вопроше его гѣе гѣе
есе но не ѿбѣща, еи; Тогїто
пвзраше наго еладнїмъ и ѿв-
днїмъ взоро, она же мнѣщи

не глѣтъ монѣше о в мѣсто
 возрастомъ и величѣ она да по
 драхтѣтъ къ Поле сѣдно слово
 гла ели рече гдѣ мое радѣея
 ѡ брадованая, младенцихъ по рече
 по манисидъ слади, она величѣ
 рдѣи рече по рдѣи цѣломанѣ
 аггиллово, ѡрестимѣи рѣ мла
 дѣнцѣ ѡбвѣааше еи гла до
 рѣи; Дондѣе придрѣ олтѣмѣ
 плорѣ рече даосе, сѣю рѣи не
 во мѣтѣ иродѣи младенцихъ да
 рѣи мѣдѣ, дѣща рѣ гла глѣ и дѣна
 щѣ ѡтрѣищѣ, подѣчающѣ къ
 дѣрѣи мѣ сѣю рѣи, гдѣ гдѣ
 гдѣи мѣи гдѣи мѣи гдѣи
 тогда младенцихъ возрѣ на мѣ

гла Исихий и гладилий гла о мв
радуйе емоша моя дщи сто
ра свела еси мнѣ нѣв и сїя
рѣчь прииди бже дръв
гдѣ поща добрая и троичица
позна, како отъ вѣка и рече
и како еси раженіи бже
раши о мѣтропѣ, ето како о мѣ
воли по мѣшиа, то возвесе мѣ
бже естество пришесть е сѣм
и о поща олесная дща подгаба
шеся, о мѣв како приходящи мно
тащи в о мѣ естество застѣплени,
и тако убо рече мѣ в мѣтѣ и мѣ до
пѣ, сподобисе нѣномъ бже естество
гдѣ рече и насъ о мѣ сподобитъ мѣ
ли оци и авѣ Иоханнѣ аминѣ

означеніє мѣровъ и рощи, и оубо сохра-
 ниша двѣ сѣди своея вѣдѣно и
 и дѣше. ~~кромѣ~~ ~~моногомъ~~ ~~дѣлѣ~~ ~~вѣдѣно~~
 боаріа дѣл аркадіа и ипоріа, по-
 уелетіи стата алжіа и рѣія дѣлѣна,
 мнози в рилѣ храняѣ дѣлѣно
 евог мѣровѣ и рощи, в томъ вре-
 мѣ авъ едина дѣща тѣло градна
 дѣщю се алтообразнѣиша, сѣю
 рощи тѣмъ дѣша замѣра, и нехо-
 тѣ она за тѣлообразна и велика
 мѣза поѣ, и блторочна; бѣлаѣ
 се браѣвъ поѣнѣ мѣрекоѣ, со-
 ортани и прѣдѣнищомѣ, дѣща
 се мѣлѣнѣ нѣнаѣ уѣа и бра-
 зѣ велмоѣ, по паѣ мѣлѣнѣ
 и нѣтѣлѣ, в пѣрѣ рѣиѣ бѣлѣша

иъ въ ложищѣ иъ въ Иерусалимѣ
по иъ бышаго дѣла сего гдѣна
милости прегъ иъ много молящеся,
со слезами пресѣби иъ въ оуци
дато моровѣ гдѣ да сохранитъ гдѣ
цѣло свое не тавно, иъ молисе
уъ много гдѣ да гдѣ, вели
хъ же върашеся иъ вопросѣо ба
ни полнѣматѣ плача, иъ на сѣ
гдѣ гдѣ, плачъ гдѣне иъ братѣ
мои любими, поперсе сотворихъ
иъ въ гдѣ приено гдѣ оуци гдѣне
познаго сѣгдѣла згмлатѣ нольно
гдѣ, гдѣ иъ гдѣа сѣсалоство, иъ въ
ме въаша родѣтели мои братѣ
иъ сѣгдѣо проиъ воле мое иъ ко
щгдѣ противашеся наша гдѣ,

54
и олицца и потвѣтитъ насъ ѿмира и
дѣла наша поидѣтъ и мѣтъ, и
юноша нѣдѣю Ааприловѣ мо
мисль свои и гла ги много гаго
браиъ исетгѣ олгопріяднѣ го
сподѣи, отропощае со проди
въ глаше, похвалющи дѣла
своѣ, и зряхъ бо самого дѣла
и бо и дѣла дѣи рождѣт, и на
много словеса добра и з гла
о тропице, и тако и з олицца
оное да рече и въ вѣломъ дѣри
и не смѣрио свѣрѣстѣ по рас
но и дѣла, и тако онаяхъ во бра
тенои лювои лѣта много дѣ
рехъ мѣтнѣи и лѣсть, и дѣла
добродѣтели, и толико угодиша

бгѣ, каіко вси и҃сѣи отъ радованія
хвѣ хѣ до оубога бнїи видѣше
здрїе бѣдѣ шїе. и҃моговѣ,
како нїкогда не соборнаго и҃рїно
знатѣ пѣнїя не ослабѣша, поне
же дрѣмѣнѣ възвѣа бѣга хрїта
шого не порождею не вѣдѣа да воз
прїемѣ маза подѣнїа шого,
стада у҃го пояхѣ и҃рїви і҃ерїи
сѣрѣовѣ погрѣшенїа, у҃солшси, при
стѣпи мѣрѣ ея свѣловаго со
елѣдана, и҃вознахрѣс о҃гнїи свои
зрѣвѣ на нѣно и҃тла воу҃самшанїе
сѣвѣнѣ пѣ прѣдѣоющїи, бѣлода
рїодя і҃ди і҃ис хрїте за дозрѣю
и҃сѣломѣдрѣю со шїемнїцѣ і҃орѣ
ми даде сѣи, и҃лї пате дрѣмѣнѣ

Иако не табуило не вѣдѣ въ сокроуи-
 ще неградоуиоу сѣсѣ прѣдѣлоу
 днѣсѣ, сѣя рѣшишѣ гѣмѣ, ѡ гѣдѣсѣ
 пиоуиѣ а лию хрѣте, ѡ вѣрзе ѡ ро-
 побуиѣ ѡ гѣсѣиоу и маю ѡ слабиѣ,
 гѣа гѣмѣ, погѣто пѣлиѣ сѣалѣишѣ
 моѣ любили и тауиѣ сѣи прѣ-
 сѣдѣ вѣрмѣсѣ ѡно ѡ гѣмѣсѣ не ѡ про-
 сѣвѣ ниѣго, сѣя рѣшишѣ пѣлиѣ ѡ гѣсѣ,
 сѣя сѣлѣшѣ ѡ гѣсѣ прѣдѣстоуиѣиѣ пѣ
 людиѣ, ѡ сѣсѣсѣ сѣлаѣишѣ ѡ гѣа
 пѣорѣшѣиѣ дѣиѣнаѣ гѣдѣсѣа, по ма-
 лиѣ сѣсѣ дѣлѣсѣа по гѣи ѡ гѣсѣсѣ
 сѣя, ѡ по гѣсѣсѣсѣа гѣсѣ сѣоуиѣиѣиѣ ва-
 сѣоуиѣиѣ гѣсѣсѣа дѣлѣсѣсѣ дѣлѣсѣ
 ѡ гѣсѣсѣа сѣсѣиѣ гѣсѣ, по бѣрѣмѣсѣиѣ
 маю лѣдѣаѣ сѣоуиѣ гѣсѣ прѣиѣсѣсѣ

тѣло еѣо въ нощи тровѣ и рече созда
ша еѣмъ, и нѣко брѣтма еѣо во гро
овѣ, и удрѣшиша еѣа и шѣше
ѣо въ рзоша тровѣ о тронѣ вѣщѣ
тѣо брѣтма о боѣ моу и васти
ѣо тѣлѣтѣо тѣо рече и вѣрѣи во
ѣа бѣхъ са гѣи нѣо еѣо
и много вѣо, дако и моу иѣа
бѣдѣ нѣ разлѣтѣ, тѣо и ѣи
ѣа вѣ нѣо нѣо нѣо, сѣо
дѣо ѣо нѣо ѣо ѣо ѣо
сѣо рѣи, тѣо ѣо ѣо
сѣо тѣо нѣо вѣи
сѣо рѣи, тѣо ѣо
ѣо вѣи ѣо ѣо
ѣо ѣо ѣо ѣо

60

сказаніе оублюе разпоиши въ часе
пюряше разпои навсѣиіи днѣ
и молящеса прѣстѣ оуци наги
рѣдо днѣ и не рѣдо оубѣ мо
литии ради.

Въ нѣиіи разпоиши прѣстѣ
и силни глѣбѣ и рѣра влѣи
блѣзѣ царснато пѣти, во еднѣ
дирѣ соимѣи парѣблѣи глѣ
разпоиши, и глѣи прѣрѣрѣхѣ
днѣи пѣти разпоиши и
и взимаше оуи, что и брѣтѣше
и дѣ бѣагѣ стѣ разпоиши и
ше бѣиша дѣора молящеса на
всѣиіи днѣ прѣстоу оуци, глѣ
и цѣлоуаніе рѣтѣнлѣно, и во
днѣи убо и дѣи прѣрѣрѣаши

пѣтѣмъ пѣвѣмъ ерѣвѣ и нѣмѣ
ѣти и прѣзорнии и възшедемъ
разпоицимъ ти нагадоша на
на и савлѣноша ризѣ стѣ и въ
лше все ора и лѣвше, онѣ же
момъ и хѣ да гори гѣвѣ и стѣ
и нагалѣмъ и хѣ, гла и мѣмъ
и въвѣго рѣгѣ рѣтѣ онѣ, и правѣ
доша стѣ на мѣмъ, гла онѣ
и нѣмъ, собери все елѣтѣ твоѣ,
даи о мѣ рѣгѣ и въвѣго похороно
вѣшѣ, онѣ же похороно и собра
шасѣ, тогда гла и нѣмъ гѣвѣ
и ерѣвѣмъ и въвѣго гѣвѣ похороно
да приидѣтѣ онѣ, онѣ же со
гладавшесѣ Мѣрѣмъ собою, и
познаша гѣвѣ напричѣ послѣ

шлѣхъ послѣднѣхъ, бже то бо я
 ше глѣхъ гаспѣхъ, спастелю, глѣхъ
 послѣлаше глѣхъ хотяше спавъ,
 и придоаше убо и погнъ и бже
 глѣхъ и глѣхъшихъ прѣде, внава
 свѣтлоу глѣхъ вращае днѣхъ и
 на нѣхъ срднѣхъ, и вострѣпа
 ти орастѣ глѣхъ обвѣстѣхъ,
 не слѣва да прѣстѣплѣхъ по нѣ
 нѣхъ, тогда глѣхъ и нѣхъ,
 валиннѣхъ глѣхъ нѣхъ и нѣхъ
 хртѣхъ хамѣ и сповѣхъ нѣхъ
 глѣхъ и нѣхъ хощѣхъ захъ
 у глѣхъ глѣхъ, глѣхъ же глѣхъ
 ща глѣхъ, азъ не самъ но бже
 глѣхъ посланъ и нѣхъ нѣхъ
 шѣхъ, глѣхъ глѣхъ глѣхъ

и внимаю приаврѣно гайо аще
всѣмъ сѣмъ мѣтѣ
и сѣмъ поорѣтѣ и сѣмъ маріи
и сѣмъ сѣмъ да уоіію сѣмъ
и сѣмъ да понесѣ в мѣтѣ
многати ради всѣ законія
сѣмъ, и сѣмъ мѣтѣ днесъ: 14
лѣтѣ сѣмъ сѣмъ сѣмъ сѣмъ
сѣмъ ради сѣмъ и сѣмъ сѣмъ
и сѣмъ сѣмъ да остави
мѣтѣмъ оцѣмъ и тако сѣмъ
сѣмъ возбраняемъ уби
сѣмъ гла сѣмъ и по сѣмъ повелѣ
даюди во сѣмъ гдѣ на сѣмъ
сѣмъ сѣмъ да обрѣши не
видѣмъ, и сѣмъ сѣмъ сѣмъ
никогда не сѣмъ сѣмъ и сѣмъ

62

Послѣдованіе исторіи, и лири-
чскія подѣлы правительствъ
дочка лазаря, деспотта сорога

Бандъ лазарь былъ снѣ прибавца
Хресталановича, знатнаты барона,
дочка царя стѣфана, во угодѣ
ніи сего деспотства урошѣва
учинился властѣль всѣхъ ве-
лики нарѣченныя царя стѣфана.
дочка дочка днана патрор по-
сѣбѣ радиславица, и прогидъ ба-
ропоя, деспотавича прави-
твасно речныхъ провинци,
и владѣль многото частію са-
товѣ праля внащина, по-
сиртиса и ната, и мастиль

Въ роуменствѣ о Николая аѳтомана
въ праволѣ въ шрегнѣмѣ, убогнѣ
гастѣ гтѣ ѡстатковѣ, и мѣмѣ
ѡдѣлатѣ ѡна и мѣмѣмѣ стѣфана
и пѣтѣ дѣцѣргѣ, марѣ, рѣмѣ
[или гѣмѣ:] дѣспинѣ, вѣносавѣ
или мѣмѣ или мѣмѣмѣ. (ѡна пая
вѣта прѣдѣтѣ царѣ пѣрѣмѣ)
Кѣтѣрѣю сѣмѣрѣмѣ ѡтѣмѣ да
мѣрѣмѣ, [или дѣмѣмѣ аѳсавѣ]
мѣра пѣмѣ дѣна завѣна, ѡна
бѣмѣмѣ мѣмѣмѣ, ѡторѣмѣ
тѣмѣ рѣмѣмѣ, сѣмѣмѣ мѣмѣмѣ
тѣмѣ, и пѣмѣмѣмѣмѣмѣмѣ
мѣмѣмѣ. Гѣмѣмѣмѣмѣмѣ
за ѡна нѣмѣмѣмѣмѣ, прѣмѣмѣ
мѣмѣмѣмѣмѣмѣ, мѣмѣмѣ

63

Ще бачъ палатинъ венгерско-
мъ. Деспина прво ошла въ
на зашісманомъ гдѣаромъ мо-
лѣавшимъ, потпомъ дана за-
тортія, сына страшимира ба-
лина. Сасимъ братомъ удѣ-
рѣилсе лазаръ противъ махо-
вѣнїа, своихъ сосвѣтовъ, въ-
вїа тихомирно савѣми: упра-
вилсе тайно, то градъ мого-
вилъ вънтеремъ нигогда мого-
чинїти бошимъ постѣпнѣвъ
нарашїю, по смертїи рїгана-
го граля, ушнїилсе бладрѣвъ,
лазаръ града оелитрада въ-
новъ построгнато начетїю,
сави рїгн надѣнавъ, и расвѣ

ета до основанія: узе мавоу
притрапицу унтаріи, совѣмъ
местомъ скончавашиса ре-
ною сабого, и стамъ димидіе
ва грѣмъ; помуриса со амбрадо
вѣтаномъ, утиніосе поганім
наполино даянію, поготинаго
1000 люди са вѣрсіемъ на
свѣтѣ, потрѣти, бмъ лаза
со ло потамъ мѣтомъ и со
пробисцямъ щос добіи и зъ
сребрннопныхъ заводоу
рашснхъ. и пакъ сотимъ
сопробисцямъ, гдинъ сранъ
вѣдъ грѣавалъ находи вктерне
адрѣтѣю плакаю урегнмдга
сого даянъ тѣргомъ;

64

сохранявася во владѣніи своего
господарства, которое сохранено
было симъ образомъ, не рѣши-
са отрѣшиться: олате не возмо-
жетъ извѣстнѣти, толики владѣ-
ніи обратѣ пригнани въ вѣнча-
новъ не настѣпати на нѣтъ
Замло, Замло онаи вѣнчанъ
припирствованъ далазаръ
попущенствѣ и по товару унго
да унне шмакъ пѣргомъ.
лазаръ сего признаетъ сѣ при-
нцпе и господѣ ращсѣв. и по-
шляци, и все люди ва вѣрде-
не в то поостѣ, поидѣ учини-
ти воспротивленіе пѣргомъ.
Ирредъ сего глаголютъ генералъ

воистину: бни ввнъ, брагновитъ
зѣтъ лазаревъ, и милошъ
пошлтъ дурѣтѣи зѣтъ, и
мѣръ вѣносашинъ. Геспверднѣ
пѣри рѣснатѣ лазаря, гѣдѣ
воистина спаяла во ввозѣ ^{проз:} дурѣтѣ
дурѣтѣ, востала свѣта из мѣ
сѣдѣ днѣ сестре, маре и вѣ-
носавѣ, вѣрадростѣ своинѣ
мѣрѣи, вѣносаша болше пошда-
тала мѣрѣсто о своето мѣра
млоша, пате вѣна мѣра ма-
рѣина, которая вѣсрѣчлѣсѣ
удари пощнѣ сестрѣ, сѣяре
стада сослѣзани свѣтанѣ своелѣ
мѣрѣ, тогда млошъ гач
дѣсѣ поѣе ударили своето

65

спояна вѣна напогнѣмондъ. оѣа
гѣ оѣ застѣпленигмъ лаваргм
пошли уѣои пачъ запольвѣ ми
лощевѣ: поторше вѣацѣо спо
ня вѣна на землю бѣзъ еи акого
побрѣдѣнїя: сїя растрѣ ващше
продолжлася, нѣрѣли побѣди
лася, посреда столмъ лаваргм
и прогнѣхъ бароновъ: вѣмъ оѣ
и снаше вѣме дѣавринѣ спояна
внѣмѣтъ маставъ: тобѣри дѣ
сѣ милошѣ тайно дѣоовара
со алыратомъ предати гѣо.
лазарѣ аичи нехнѣмая вазвѣще
нїго созна сѣѣ паронѣ набѣре
рѣ: и гадѣѣ были еи вселм,
бандъ лаварѣ уѣѣ управѣ рѣиѣ

сѣи нѣ рашѣ сребренѣ вѣна полнѣ
дядѣто милошѣ, и рече, дядѣто
сѣи рашѣ, ѡбаче дядѣто рашѣ
предати хоцѣши, Милошѣ рече
ни мало свѣтѣся, узе рашѣ
ѡвѣстѣя, ето неприяте и ово
ршии предлицемѣ рече, а воина
готова да се бѣе, сѣи ради на
дядѣти днѣ ѡнѣ мохѣтъ пона
зати, ларѣ тога говора, по
утрѣе рече пристѣ дядѣти
днѣ, наразсѣтанію поидѣ
милошѣ напоио утагорѣ рече
речи, аки поланнѣ, и бѣсе
убѣдѣнѣ ушаторѣ и мѣратѣ,
Ета рече и нѣмѣ приолнѣсе,
прелатиѣ глаѣ дацѣлѣ рече

урвѣ, и створѣе гданѣ носѣ
 самривени по пазѣхонѣ, и ударѣ
 вѣрѣво амѣратово распара гдѣ,
 и даде гдѣ сотимѣ удареніемъ
 смѣрти. но самѣ милошѣ во-
 и сходящїи своемѣ изшапѣра
 и побѣстїи вѣсломѣ, бѣстѣ
 раненѣ и увѣженѣ. по гѣтѣ бѣ-
 ло наполю носовѣ, и доднѣсѣ
 бѣстѣ видїи сѣтѣ, храбрѣто
 и достахвалнѣто милоша. а пото
 бремѣне пѣрци и мѣтѣ за-
 занонѣ, гдѣ и толицѣ допѣ-
 стїи и цѣлованїи свѣданїи
 рѣки, што ош зарѣки бѣо дѣ-
 рѣанѣ, и не допѣвѣи ош по-
 дохѣ на бѣсѣо царнѣго.

и ради того нынѣ прѣцѣ недопѣ-
щаютъ. гдѣ же разтласился
во отозвѣ христіанскомъ въ хлѣ-
мишѣ въ таборѣ пѣрскій.
не вѣдѣвъ еще содѣйствію вѣ-
щн, а оіе страхъ нападѣ на
болшество гасѣ генералѣ, кои съ-
се и тогда оуми прѣпали и
намѣрамъ даположе ордѣніе,
и да се прѣдаде на разсужде-
ніе амбратово. Но лазарѣ др-
за а ихъ все уснои шатерѣ
орацію оторвтивого оторвалъ
храбростію ихъ, и потомѣ на-
непріятеля настѣпѣли со-
прѣдѣспѣніемъ великимъ въ
нагалѣ, и разыли прѣрѣ:

Но по сѣмъ разлієннѣмъ быша хри-
 стіани и полієни: алазаръ уба-
 женья свѣта, и посвѣтъ на мѣ-
 стѣ пѣрскомѣ, како въ хроні-
 кахъ пѣренихъ описанъ:
 а подрѣтимъ хронографомъ,
 спассея вѣстномъ понснимъ,
 тако вѣтъ, по сѣмъ строєна
 исторія, тако пишеть, да-
 вѣтъ павъ утамъ невидчимъ
 поирієнью земломъ и храсіє,
 и доститиша єто не прієгли и
 уошша тамо: потомъ по-
 трєлоша єто браваниць цер-
 кве, и сѣе онъ соудяю при-
 сѣботѣ своємъ сѣмрагора
 сѣвшанато многоць нато.

Сія баталія оцстѣ въ поли зово^м
полюво, на границахъ рашскѣ
и пошляцкихъ, близъ рѣки
итплицы, въ 15. день Іюліа
1389 года: на полѣмъ пала
много люда Злана, српскѣ
и пошляцкѣ, въ поли погвожд
нашли тѣло амбратово, и рѣ-
нтробавъ, потрепена удрома
это на мѣстѣ, и дѣло ето
возвѣстная пашня на Злана
троубъ или пирамида амбра-
това; тѣло же это днечево
въ оубрѣ, и положено въ троубѣ
прародителѣ ето: и ради па-
мѣди повѣщена тамо рѣка
милостна, именована срезоромъ.

вѣнъ ~~свѣ~~ брашноуиѣ згѣтъ и пре-
 даде въ тайни лазарѣ спѣ-
 сѣсѣ, мало не содебми свои ми
 люди, узе стѣтъ тѣстоуѣ.
 ѿобщанний гмѣ ѿ амхрата
 за оуданіе предателства: ма-
 ло не ѿгладуваѣ са спомѣ части-
 номѣ, промѣ гднннѣ, чѣсти
 роггннати стѣта, за що дръ-
 тѣю и мѣла милица вѣоуа ла-
 зарѣа, содрѣбми стѣми свои
 ми младолѣтними, сѣ стѣфано
 вѣтомѣ, бѣашѣ ~~свѣ~~ не согла-
 сію мѣрѣдѣ пѣницомѣ и згѣто:
 тада пригѣге пѣница п' 98
 рномѣ ~~свѣ~~ малого назѣта, доѣ
 ѿтѣѣ странѣ ѿ вѣна, дали

вдовици лазарюи, и ѿ двѣхъ:
дѣрзала по^з себѣ два града
полно: рогни^ее въио^ои и
дѣци ея: триторію, тѣртію
лазарю, въ избрано^м полнѣ мѣ-
ста, множи^м могли прѣпро-
вордати своего ризнѣ, самѣе
вънѣ вса рогнѣ о^в в пѣмнѣ
ѿ цря пѣренатѣ, а нѣм пишѣ
тѣ да е^м о пѣщнѣ бнѣ, но
потомѣ ѿтробала е^то пѣнѣца,
а дѣрѣтїи пишѣтѣ, что по^дѣ
нѣопя каравлнхѣ ушнѣ и ѿ
торми: и прѣвѣта^м и тѣртію
оалѣв своемѣ снорнѣ, а о^нѣ
поносїо ѿ е^то прѣд атлѣстѣ
ѿ снѣа ѿ гнѣ главѣ, вѣнѣо согла-

69
Силися ў утисненой сморди нбру-
дной, щосе слѣдила емь измѣ-
ниль за наказаніе ѿ оца. вдова
же лазарта заради утровоїя
дѣла споглядѣла шата сѣрци.
Дарє емь дщери еяго мили-
ца въ день, по торже, тако
же выше речея, ѿтеш есѣ-
лтаномь мурь гя замрлань.
иже гадженіемь не престань,
макоє тѣоріо тавноародно
своимь замлотгниль, понѣди
ето убити, самь еяго ударь
своимь главомь ѿрѣзва-
номь е. бїѣ ѿловань, а после
нбтове смрти стангала еяго
символъ и рече на милица.

Марава свѣта свѣта сѣщом.
своимъ и пѣть узла владѣніе
своего мѣста, она два гра-
да Вегани и глѣцѣ, что свѣ-
ршали пѣрци, рѣги послом
тѣя ратѣвснѣя вѣдала вѣдѣ
реченой мари закладѣ цѣнѣ
безмѣрнѣго, щоѣ свѣнѣ заложію
у ратѣви, нѣтоѣе лишила проѣи
закладѣ щоѣ удрѣти рѣнѣ
амадѣ вѣслободѣ мара свѣтѣ,
послала два своя сѣна вѣслѣвѣ-
нѣе пѣркомѣ, а удрѣвѣа поѣнѣ
сѣлѣ мѣлѣга сѣна зарѣи
управлѣнѣя стѣтѣ, стѣсѣана
сѣтѣ и вѣна мазарѣе сѣновѣ
шоѣ вѣрѣла сѣщомѣо мѣлѣтѣ

70

нинами родными і територіями
ртіємъ дщомъ въна орангові
в. воиствъ паязиповой, развилъ:
и вездъ проихъ вполонъ да
мрланъ: онимиже и територіи
бысть уиакънъ етатара,
потомъ рѣши въпландъ, а етифандъ
и вѣдъ ушли етсортіемъ уігон
стантиполь. (си^д торіи вса^р
дггъ бысть ватмниць по
упрошгнито дщъ ладаровъ:
и нхъ еднѣ стѣфанъ тоѣ
илѣо титѣнъ дщепотъ се
расни ѡ вхадъ и злонстанти
нополя, насѣдъ милитински
с братомъ вѣномъ, ѡтшил
и гдѣ арго вгнотсиомъ словид

Зетъ, и шнѣтѣвѣ люди ушли
урашѣю, тгорѣи утѣгалъ изъ
плмнцы в мостантинюполя.
припеге и црго пѣрекомъ, в не-
годе олтопрѣятно бисѣдъ доде-
нанъ и ѡдѣренъ, и поставленъ
на дѣдѣно гаспѣ воисне него в,
дирѣвю гаспѣ дамъ своимъ
напипаномъ пѣрешимъ, и Гали
раздѣлена воисна пошли ура-
шѣю в ѡпадѣе странѣ, стѣфа-
нъ дѣспопѣ панорѣе раздѣ-
лимъ саогъ люде нацарѣ, гдѣ нѣ
гаспѣ дамъ своимъ оратѣ вѣ-
нѣ, которымъ аице и пѣстѣна
мѣстѣтѣсно, ѡпаче разимъ
гто, си побилъ вѣганѣно тго-

71
Іртіи сародніиъ ссудичиѣ,
Іофанъ ^м же ѡ своѣ страны
повѣдѣиѣ пѣрше ѡбманомъ
и разойдѣ войнѣ ихъ, потомъ
срѣсѣ ѡ братомъ своимъ
вѣномъ, повѣтшата сѣ: 20
люди, сѣло устращеніи
ѡ онаго разойтія, потомъ
возвратіосѣ в ращію; уіогоѣ,
стѣпіо теоріи, понори не малѣю
дасть играгастпа. иіпаіо пре-
вѣнаше ращіа ѡслабляема война
ми мрѣдѣвсопнѣиъ ѡ іихъ саро-
дничювѣ, намграющіе нагѣро-
утичнѣ дѣепотѣ мирѣ стѣрзи-
номъ сѣло не прегупвѣтглншѣ
вѣнѣ зло ѡ брата да сѣованѣ

предаося и пѣркомѣ, и ѿнимѣ да-
даль гдѣи прѣмѣ страни
романіи, и сошлѣ прѣшлѣо блѣ
дѣспрогно са свои ми паронѣ при-
лѣтими, пѣтомѣ полѣтѣо воиѣиѣ
3000, пѣрага, по правлѣнїемѣ
а враношѣ, снїмѣро в мѣцѣ ма-
ртѣ, лѣта, 1409. и мѣсѣцѣ до-
варшѣахѣ трортїа вѣговѣта сво-
го плѣмянїка, вшлѣ в рашѣго.
тѣо разорѣваѣ за: в мѣцѣ не
прѣстано, а малонѣцѣ договори-
ласѣ браѣа, дѣспотѣ маѣе
частѣ уралѣштѣа са семѣ бра-
тѣ свѣѣ привоїнѣ мочѣ своїи,
и мѣсѣлманочѣ, снѣвомѣ боѣзи
товнѣмѣ, а самѣ дѣспотѣ

72

присталъ и странъ моисеа ой,
и немощь поведе са соими
людми и съ братомъ въго,
в романію: а прѣдъ похара
ихъ лазаръ зетъ ихъ борв-
ташгя прѣвѣланъ. в вѣгъ
огъ прогъ ходящѣ ургѣнатъ
днѣ и павтѣи мѣрдъ моу-
сѣидъ и мѣвѣланомъ, сѣа
то поѣа славно прѣсетлѣ и въ
странъ моисеа ой, а и днѣ
настѣпающѣи прѣдъ бада-
ліи, вѣидъ и лазаръ вѣдѣвѣли
странъ моисеа ой, и ушли и въ
мѣвѣланъ, моисе уѣитѣ по-
авѣдѣнѣ наѣ братомъ соимъ
моисеидъ оторъ вѣиена тѣидъ

разпїгна и поспїгна, влвдо. 1410:
дуспотъ поввръ в констанди
ноповъ; ѡтвѣдъ проша в оула
хїю, да возвратитсе боевое
праваство. вѣнъ созетомъ
лазаремъ полвчи позволенїя
ѡмвсвма на возвратисе в
ращїю ѡпрѣвлиннво и мѣ
ѡтвѣра на вѣдѣствованїя ихъ
советвенно. и надрате на па-
дше на юдѣ моисеове, бшша
приведуши прѣдъ оного, и юдѣ
гасъ погнвль глаувъ вѣнъ
ѡ свщц, удрѣравъ и лазаря
ва замюгнїи, да би сотимъ
принвдїю орапа гїо ггорїя
ѡтвѣтающагося примвсвманъ.

Да ѿстануть ѿ него, о боже ома
 тогда никогда хопъ учинити:
 и тогда посаждоуа мерица
 мовсевича и мвсвчланомъ дръ-
 тий ови, с развѣннємъ приа-
 то, тогда ѿсвѣт главо ила-
 зарю. потомъ умрѣ мвсв-
 чланъ, приписе третій ед-
 мовсевичъ, шдо ѿставо ѿсв-
 лтана во ѿсвѣт салманъ,
 граде романіиномъ. по гла
 развѣво регенши третій чо-
 свлтанъ ѿнѣ ето умрѣ и
 канѣ се срещнѣ: первое до
 товорио со оладнши, учинилъ
 еъ своимъ припирнши при-
 стѣнѣ и граде, шдо унста

ушо са вѣли своими людьми.
и тако спасе свою родину.
примиріо се едѣспотомъ, свѣдѣ-
ли и вѣрно нао брата родена,
послѣ отишао мовсеи у рашиго:
подлатая етѣ поѣ, мѣдъ, и огнь.
дреспотъ уоо аще и мѣдъ вос-
помо реніе едпомоъ унтарскі.
и олошнати хд, едбате нѣ смѣо
употрѣтити воиснѣ е мовсеи.
ноу на рге бшѣ позванъ вепѣ-
тѣ, вослого странѣ, надѣне
братѣ дреспотина зирши ла-
гто сѣмѣ помогали татари.
спѣтїо еднимъ васра реніе вѣ-
мѣстѣ и схри: разбіенъ огѣ
и убавѣнъ свѣдѣ, послѣ тога

уд, авленъ, тгортии, убо шлое брмо
 упомотъ, дуримъ е лгал, ми,
 дрепотповиши, полътио побрѣ
 возвратио се пашъ в ращито
 али се ращиа ушпила подани
 ца регеномъ дуримъ. над, о
 се блоріо традъ, средарница,
 подъ талио самъ деспотъ въ
 воистомъ въ лпто: 1420: 1988
 уватио убийцъ тѣбрегатора,
 посланато талио пресуде, уре
 нао дайхъ мѣгъ, разлитыми
 мѣнами, употреаіо тѣ слово
 ностъ надъ побимъ ивпцсмъ
 ратъзеними, поръ придвореде,
 ео причастія в регенномъ убий
 стве, ано нѣ ихъ виносе.

и доказаніе, и поощреніе утѣпное
ѣмъ въбавленіи быша въ странахъ
рѣки посполити ратѣзениа;
взрѣя по ваврѣнѣ. дѣнь наипѣто
близѣ регнаго графа сръга
рница, праведниа въбѣ
наказаніемъ наказанѣ, паѣ
сѣвня мертвѣ сѣсоропостѣ
сѣного смертію вълѣто: 1422:
теортіе ѣто зѣтѣ приѣде сѣне
многими своими дробѣграфа,
и дрѣвѣе соборѣмъ въвѣ ратѣ
сѣанѣ шѣосе гѣмо утѣмница.
и узрѣта заѣдѣря вълѣто 1428:
и потѣвѣрѣю привелѣте народѣ
ратѣсѣномъ въ се ободной дрѣто
вѣтѣ сѣ поданниа ѣмъ; а ѣвѣра

75

рапъ свѣтанъ уиупіо нашъ свѣт
в раицѣ: у зѣо традѣ лрѣшѣа
цѣ, и у іадіо поповарѣ, но ра
ти драограто Защищѣнія бѣа
тія пѣвоалм ратѣзаника, и мно
гѣ ратѣзанѣ шдоеѣ бѣли Чамо
утрадѣ, поелѣ: 48: дѣна ѡса
дѣи, мадсе гавіо правѣ венге
рени ѣ свѣстаомѣ болгарейи,
ѣ воишомѣ соіомѣ: ѡслапіо
ѡсадѣ, заради пото ѣдѣа бѣсе
срѣо со унгрѣмѣ, потомѣ учи
ніосѣ гѣвртѣи дѣаншѣомѣ пѣв
рчинѣ проѣв ѡнога мапѣе,
бѣло пристѣфанѣ дѣспотѣ:
ѡпонгѣе свѣтанѣ амѣратѣ
бѣлѣто: 1435: по дѣтаѣ папѣ

воиств на рашцію. Ся глаше тго
ртіи дабы уіротію амбрада
да има миръ Іеррш съ ра
шцію, пото ради проуборъ
прини нантаиъзны, сѣгнч свога
наре елѣ свога дщєрѣ марію,
в ренѣ, спогомѣ амбрадѣ не
и мао дщєрѣ, а вѣ лѣто 1439:
у дщєрѣ свѣтєиѣ, то албердѣ
кралѣ венгерскѣ да лєшѣ пре
бываю вѣполши, на паю ѡпе
пѣ на рашцію, тїиртіи же ѡ
стапи традѣ самандрїю по
правленїемѣ своєго ошѣна,
самѣ поже во унтрїю слазарѣ
шномѣ своимѣ мєншчмѣ, ѡса
самѣ судїдмѣ францїюмѣ.

76

а́мбра́тъ о́тца́ сама́на рѣ тра́да,
нои́е вѣро́ о́ио́ о́свѣдѣ́нъ в про-
вѣ́нцахъ разгра́данихъ у́газовъ,
сребро́лоубе́ и ринѣ́, прии́жденъ
дати́се султа́нъ. о́нъ дара́ва
горті́ю сѣ́нъ дре́вни́ю бо́лю за-
ста́ стране́, са́до оборо́нъ по-
дане́тца и́дани́хъ пото́чннхъ,
а́лиѣ́ у́дгра́ва подсе́бе дръ́ва
то́ бра́та сте́фана́, нои́е бѣ́о
данъ́ на а́мане́тъ во вре́мя
ѣ́то сѣ́нннхъ, са́ма рѣ́ю и́дъ
сее́т ро́ю, пото́мъ развѣ́вѣ на-
се́ у́готові́ю о́щъ и́хъ горті́е
ѣ́ вои́нонъ, и́ о́переша́нъ дай-
нои́, що́сѣ́ о́ба бра́та дѣ́р-
сала́ со о́щемъ, повѣ́вѣ о́сла-

пяти владѣхъ тѣхъ разорен-
ныхъ, третіе же владѣн-
іе свое неолучило вѣнча-
рши соудило, прияти же, по оубо
даю албертѣ король загроме-
нѣ града осли града, сирѣчь
салангманнѣ, ослѣнѣ, пертнѣ,
вилаго сарѣ, цаммарѣ, берцманѣ,
доброценѣ, пѣро, и варцанѣ съ
неолучилими палатки, вограду
королевствѣ оубо: каде умре
король албертѣ, видѣ третій,
заради нескотласію, королеви ма-
вентриати, знаслѣдїи новата
короля, каде неможе полѣти
ни кадеа поможнїю, даишо
ѡпсѣть помирїтисѣ со алдрато.

и ради пото нахврснїя отиша
 у антиарз, томо сїи едандь
 градъ негова господаретта и вла-
 сти, Ангелъ дамъ естани вре-
 ндъ, апаре доша, енамо при-
 шли велики послы в стране
 амбратове го антивареноидъ да-
 би дамъ емъ самото гевртія.
 зашлосъ даго и мисламъ они,
 но емъ спасея со свми своимъ,
 ушаю урагъзъ. и хотъ сьлтандъ
 е негова водгрмвнїя прѣанатъ
 прглеталъ попентати са суднїя
 послаю мтоге вветниге и рїчи
 посполитои ратвзенои со ѿбеда-
 ми безчелгншми и сагрозамн,
 а баге ратвзанїе нигогда есдвмн

содержавати захищеніе даное
деспотъ. и дала оумъ своею када
рге варади беганя удалимацію.
и отбѣдъ во унгарію по граю
владиславъ, и отга милосердно
прими, и тшаніемъ Іоанна
тѣнїада оца краля маѣша
тѣвна поженнато мѣру и прѣмъ
генераловъ европѣицъ, бы свѣ
пани поставленъ на ошшо га
стѣ своєю краля ора, до
бро ламетандъ се будѣти, до ре
ти посполитыя развѣстїя, но
подразвоєе ваврности даной
христїаномъ и тѣрномъ, и ое
равно отпѣо противъ союза
свое дѣвности, прегомъ ваи

улюпои сграбѣмъ владиславо,
 и ѿваптомъ тѣмъ адомъ, побѣд
 ва долини гори зма боиств
 пѣрств ітоє упралѣо хасанъ
 паша оіетперовъ романіиени,
 поптомъ омы посрединнѣ въ пѣ-
 рана уа владислава, даои полѣ-
 тіо миръ, защо аѣратъ ѡдѣаѡ
 емъ еого землю напратъ ва-
 ращіи, и еноѡе ѡслеплене, ітои
 каде види іаіа, зѡло уевни-
 ое, іто мало непаде на зѡмлю,
 дата нисѣ уа грѣшани свои, ва-
 іто нитѣа ніе иѣа мѣсѣдъ
 занино ѡслепленіе, вѣвторѡе
 1443: кадеє владиславъ за-
 радѣ оіто годорителсѡа архієвѣа-

немає разорію миръ є пв рчиноу
тада георгіи приложісе іі наме
ренію амвратовъ противъ лю
бде христіанске, и прелвдеге
уганіо соединенію медгребв
єтрасмъ унгарскимъ, запро
тіо сасвоими людьми проладе
но серосномъ, и оіо вина разбіє
нію воисне христіанске, и мьрди
владиславлюу наполоу барнесом.
Обаче аттишау сикандербегв
ураштію, те поразвія сва мв
ста да ѡмастятъ запроны
ретио георгію, нангасъ св
равно наствліли христіански
принципи неговн сакеди, и да
но ѡндъ заллатію дураго ѡнов

79
не то да шдоє помагав не вѣрши,
поняче они неспомни ето въ ето
вздреня, а поє бнѣ испакимъ
упрошгнїемъ возможно пома-
гавсе ето, паче потомъ
и тебѣ тѣмъ наспѣши на-
пѣрне, пославъ въ явлїе ге-
рїю дававади ето насасди-
нїю ваѣномъ новомъ по хо-
дѣ; ѡ не то не поимъ бнѣ ѡ рече
нонада и мѣратъ за то ѡ ваги
ѡ бразомъ, паче по вѣдїти
унїри, бнѣ пригнїю пачи
втораче по пїгнїя христіанска-
го наполи паче. ѡ не та
тѣмъ бнѣ прикѣрнїе
спасїсе дїе гнїемъ ѡ вѣсто.

и ради показанія манѣшїя прїя-
знь, какою имѣлъ въ странѣ унта-
рской, учинилъ разглашенїе въ сѣна-
родное повсѣмъ ращїи. Къ некро-
пѣщяди прѣдъ нынѣшнѣю унтре-
нина бѣрашата доля, и аще бы-
послѣдато пришель и самъ гвнгарь,
птоли двѣмъ стѣ валомъ унтѣ
дурь, намеренъ оо и зомовати
на сего главнато напїдана содѣви-
ствїя платевная въ зависти де-
рашме и нямъ бѣрашнѣю брѣмѣна,
досертѣ гаса, вортѣнаре утини-
ла въ пасѣ ва шнату рѣм. и въ
подорвѣхъ невозшелъ и наге. Со-
гмо сѣдотоворомъ къ возврати-
ти имъ вся мѣстѣмъ. шодъ онъ

80
и мао урашціи. и принѣди своѣ
то ѿна мастра вѣрѣди пися
соучного своего. дщериго алдри
на лана щаніа, ѿна своѣ
влади саба, и соимѣ гвннїадѣ
пани ѿ пѣщнѣ лѣ и в нрволи.
потѣ ѿнѣ и мѣ лолгоѣ врѣмѣ
в рашціи, возвратившіяся во
унтриго гвннїадѣ, втрамле
пани вврити ѿ мщениѣ др
спотѣ. и гѣ нрвогодарїѣ
сѣлѣ ѿ споротляше, нрволи не
нависѣтѣ пѣрѣцкая. потѣ
ради унтивѣ воисѣ еилнѣ
на стѣпнѣ на землѣ гѣрѣтїѣвѣ.
порогѣ ддрѣвни и пѣля, во вѣ
лѣ традѣ. и в працѣ вѣлѣ

всего ращію. и ^и глаше далъ мо-
стѣ пѣти наго не нїю д. г. по двѣ.
ѡнъ же посла емь посланиа со
ѡ франкѣмь болнѣмь владисла-
ва о дарѣ великимъ, и со ѡв-
таи ^и съ дорити до што
по сластѣ, поимо продалъ
бы ^и толкато разоренїя и
простилъ бы неправды пре-
шедшія, по ^и ѡвѣднѣ ^и г. тѣн-
нїадъ молнїемь владиславо-
внѣмь, и ^и гароновъ вострестї,
успокоиле и ^и учинилъ миръ
торгїю. на по тасъ на стѣ пѣти
ѡ дръте стране ѡ рѣкѣ амь-
ратово. по ^и видомъ ^и до пѣ-
стїлѣ тѣннїада ^и прїя ^и ома

Гладнато и мги пѣрцно мѣ, во-
збратитисе во унгрїю. теортїи
сѣ приаврѣс рачи помощи
нѣ гѣнїадѣ. нонѣ собрав лю-
дѣ да поидѣ урощїю помата-
ти негодарномѣ дѣспотѣ.
претрависе поидѣнаба близѣ
самандрїе, сополїпїо сѣоѣ.
людѣ сѣ гѣртїевїи. поидѣ
долїи станами, да бѣ на-
пао на не прїятеля в не за пѣ.
и на бѣ сѣо вѣ 4: днѣ, во уѣз-
дѣ хрисонїцно мѣ, сѣора
нако не прїятеля уна мї зна-
мѣна гѣнїадѣсѣ. и сѣтѣрѣавше-
сѣ тонїи мї нонїа лрїко гѣн-
нїа до бош, потгорїе по бѣ мѣ и нѣ

болшею частію, побранъ в полонъ.
мръдъ по порізімъ бѣшъ фронтенъ
генералъ воисни пѣрещія,
со многими иными вѣсѣлами и со-
бливими, полѣтии сїю побѣду
дѣлїиа дѣла, со ратомъ вѣдїиъ гра-
дѣ болгарскіи, (стоящи подъ дѣла
наша, понесе вѣдїю подѣрїю вѣв
неполнїю вѣ деспотѣ, и про-
шею приѣмста дѣ ва о глїтрадѣ,
во сїю оу градѣ бѣгодѣнїи и
тако прѣсїдѣа торїи бѣзъ гла-
ствѣ вѣ нахожденїя пѣрещїи:
по дѣлащїи вѣнгерскїа
дотоло пѣлїа матлїтѣ наслѣ-
днїиъ амбратоаъ вѣлїа гра-
дѣ дѣррѣвста гнїиъ и о мѣтѣ

82

и многолюдъ. по полвѣтнѣи се
потѣ, салъ магметъ свое
ѡсобого подиткнѣлъ ѡрѣвѣ,
наращію. и узеи градъ ново
бардъ, троглтію, и при стѣнѣ,
ѡлѣто, мѣся: трогтїи се др
спотѣ, усѣмнѣвѣяся, ѡстатѣ
погмѣ, и ѡспоги ѡсопѣ, по
шѣлъ подиорѣ владисавлѣдъ,
а понѣже владиславъ былъ въ
лїянь, поидѣ деспотѣ дамо,
и дрѣсе и мѣлъ поцѣреницѣдъ,
с братомѣ жоанномѣ лапи
страно ѡрѣдина ѡтатѣ
францишна, лївїа сеиѣдъ
святатѣ ѡвѣца, ѡпдннѣтѣ блѣ
тсетїдъ, и шѣдъ ората трогтїдъ

о братахъ бранныхъ въ рѣ.
безъ соуду и стѣи, по нѣмъ по
мзѣ и владислава, коториѣ сѣло
омиль тѣмъ нагѣ въ ролоста
что онѣ принѣсѣнѣ тѣмъ
возвратити се брацѣю. тѣ се похъ
тилъ уабо мѣнѣ что михайлъ
царѣю, вѣтъ владиславоу де
тѣмъ адѣмъ братомъ сѣю прѣ
правіо се урѣтъ рацѣю на сѣю
тѣмъ сѣрнѣю оглитрадѣ сѣю, послао
моде са сѣрѣ сѣмъ да убаде мѣ
сѣмъ, мѣ мѣрѣ, агадѣ на
стоили на михайла онѣ люди,
просиле и спорѣти на по рѣ
та пона, и вторѣ сѣмъ пѣрѣ
сѣрѣ сѣмъ спасе се, владиславъ

83

же, бысть убіенъ в поворотѣ. и
дабы емастити смръть ѿна-
го, послаша Михаила в слободу
Задгепотомъ. Мнози шпіонъ,
и саидъ пошляхъ изъ слободы
такоу отъ хорроренія, што
напоиць, убавію отъ рѣва,
внезапно, близъ бреготъ дѣна-
всика, в ѿсере оль дна па-
лца дренія рѣки, гда зашита-
во всею отъ вѣлономъ, и сво-
бодію отъ наѿнѣвъ вминомъ
сѣломъ, дѣномъ, во обра-
ся сѣ дгепотъ вѣдомъ, не воз-
може удрррати провъ ран-
нѣмъ палцовъ рѣннѣмъ, и ѿдо-
го в пратцѣ уире, авла, лчст:

Магювъ бѣствъ понгѣвъ георгіѣ
срочнома. члѣвѣ стана вели
чественнато, и гласно рече
и зрѣнато, но мало по сѣвѣннѣ
дангѣнѣ и невѣрннѣ срани
христїанскѣ. прѣдѣсѣ
за платѣ смѣрѣ потѣвѣннѣ
внѣвѣ уѣвѣ, по дорннѣ мно
тавѣннѣ присѣтавѣ вѣрѣ, ваннѣ
сѣ многа, разрѣшеннѣ вадѣннѣ
ннѣ сѣсѣ. свннѣ учннѣ, по
сннѣннѣ георгіѣннѣ, ладарѣ
сннѣ вѣ оцѣннѣ наслѣдннѣ
прѣстѣннѣ, но матнѣ вѣннѣ и рннѣ
многа поматала трннѣннѣ
братѣннѣ вѣннѣ, вѣннѣ ннѣ
ннѣннѣ, усннѣ, сннѣннѣ вннѣ

и ѿморію вангнатовою сала въ.
тпоо матери уѣтисдо тило
воздано напта нонави свѣ
посвѣда даго, до себѣ и мѣ
возтнѣшались, съ ради вини
раднѣмося и самѣ ѿ погати,
и умирѣ въздадѣнѣ, ѿ слави Грѣ
дащери, Маріго, иринѣ, и мнѣ,
марія была присвѣтѣ ѿ Грѣ
шомѣ да на вастѣфана
последнѣтѣ праля бошнячнота
прого дѣѣ и зтнѣнѣ с мадрѣ
и з пралеветѣа, при томѣ
въ ратѣвѣ, иринаго поста
вадѣнѣ стѣа стѣфана въ
галапѣнѣ. Милица да на въ
сѣнѣ леонардѣ дѣлоу ладрѣно
мѣ.

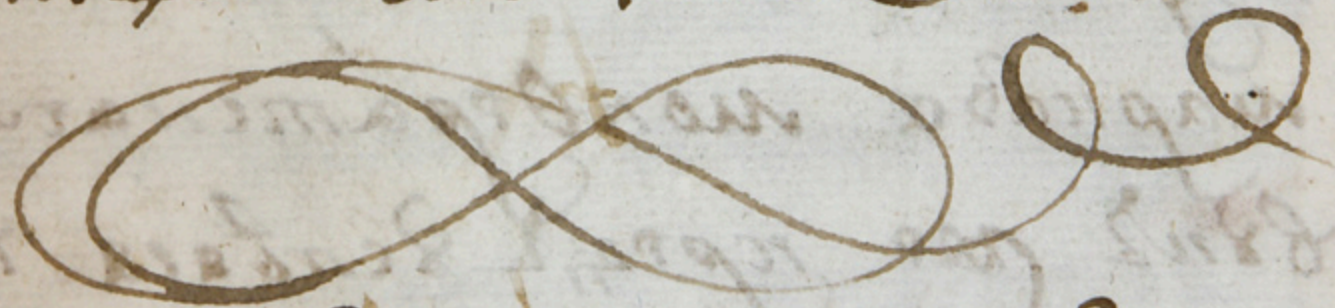
мати своє іхъ нарицалася Елена,
 вона поменувати лазара і ста-
 ла була непомітно ввремя, в апра-
 вительстві по смерті муромоу,
 по територіи дзверь ія уділившо вся-
 ное поновленіє, дабыю и згнаю
 и згиралестіа, і ваче воспало
 сьніе і унтрое, і то удержало.
 рашане поощрєны не маби і то
 дзгиралестіа і згиралестіа і згиралестіа.
 и збрала себе заграля ма зма
 брата михла пьрчана, поид
 оидо за дзгиралестіа удпорд сала-
 ндріи, ваче своє фортецъ пре-
 амчаше уддалившіиє. Елена убо
 и згиралестіа і згиралестіа, удмилила і сп-
 манн, і своє ты удловити і згиралестіа

новата принципа погъ видома
дръжавы, позвала ето ванаго
поричъ днв ѡбвѣдати са собома
въ замова. и полвти ето урбиге,
приказала свързати, и послала
ва унтрию, тдѣ бшесть всаржен
у темницѣ; послвднше мажде
тѣ види разтлаге ращановѣ:
ѡсадилъ самандрию, и тоѣ глв
дала дворома волома безра
стри, а ураламцѣ ѡпвстимъ
ѡтпид спогоднв, тдѣ ѡволи
сѣ тавнито еровѣ, а тригоричъ
побгтад ва унтрию, ѡдѣ ѡри
уире без спомъ вайоникъ,
ѡслови почитю јѡанна чдрѣ
тиклъ сповѣ потогнзилъ. Стефра

на сар поповъ во албанію,
и дъщерю оубоутиль, заставъ вео-
доръ дщерь армянита та-
ста сигндрбертова. по сие
рече сарогі стюфанъ ѿсва-
віо дри сына, вѣна, тгоріа,
и Іоанна, и вѣдинъ дщерь
маріто даниъ замъра заво-
нуфатіа палроота прѣато,
маркѣа монѣратенатѣ.
вѣнъ сар прѣдъдѣлѣа сѣя члѣв-
нъ крабръ, во ѿрѣвѣи нашу
дѣ прѣрнопѣ, а Іоаннъ ѿсва-
віо вѣдинъ дщерь таймо по
имѣни маріто, ноае была потѣ
сѣного вѣрѣиналдѣ ѿрангіпанѣ,
иматерію стюфана ѿрангіпана

Франтіпана бана модрѣзскаго,
и патерны сѣны Никола бана,
и лѣ поппія Зринскаго: учини-
лсе маѣметъ глады псалв сар-
та Гота ітѣ лазаръ владаи
варащии. поппіе рашане
здалисе, гаеть болѣе, и
гасѣ неволію.

Конецъ и оѣ мава:



Во вірникѣ: мѣца. августа, 18: ^{тѣ}

1743:

Писа Марко димитріевича
діакона, ст: влѣе, карашан-
скаго и плашскаго, ст: паула
Асмазубіа Готѣ сѣрѣ мѣсѣ
ѣлѣпа.





Библиотека Матице српске

PP I 39